

# Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofredacteur: A. G. Jansen

Kantoor: Conscientiesteg 27—29

Telefoon: Redactie: 23858.

Advertenties: 23550

Abonnementen en Bezorging: 24399

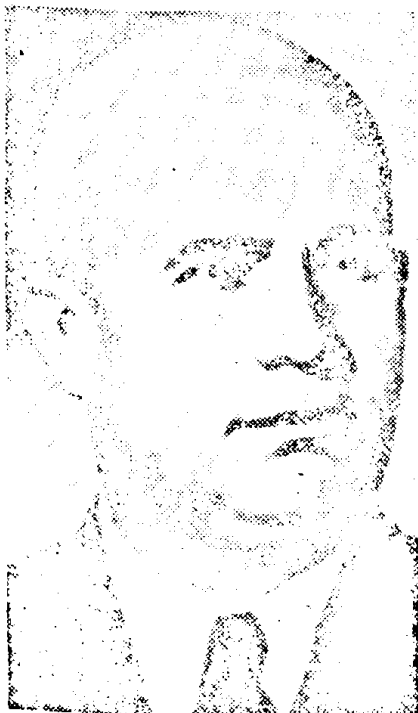
Uitgave: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad, Curacao

## CHROESJTSJEF haalt teugels nauwer aan Molotof, Malenkof, Sjepilof en Kaganowitsj in ongenade

*Optreden van Chroesjtsjef  
voor het Westen een vol-  
komen verrassing*

Moskou. — Radio Moskou heeft bekend gemaakt dat Molotof, Kaganowitsj, Malenkof en Sjepilof schuldig zijn bevonden van afwijkende opvattingen en zijn onthouden van hun functie in het presidium van het Centrale comité van de communistische Partij. Volgens de resolutie van het centrale Partijcomité is het ontslag het gevolg van oppositie van de betrokkenen tegen de agrarische politiek van de Partij en de maatregelen tot economische decentralisatie.

De betrokkenen zijn ook uit het centrale comité gestoten. Molotof



CHROESJTSJEF  
...teugels nauwer aangehaald...

wordt verweten, dat hij zich verzet tegen de politiek van internationale ontspanning. Een communist van het centrale partijcomité zegt, dat hij agerde tegen de besluiten van het twintigste partijcongres.

Zjochof en mevrouw Foertsewa zijn tot leden van het presidium benoemd.

Aan de eerste berichten over de gebeurtenissen te Moskou kan het volgende worden toegevoegd:

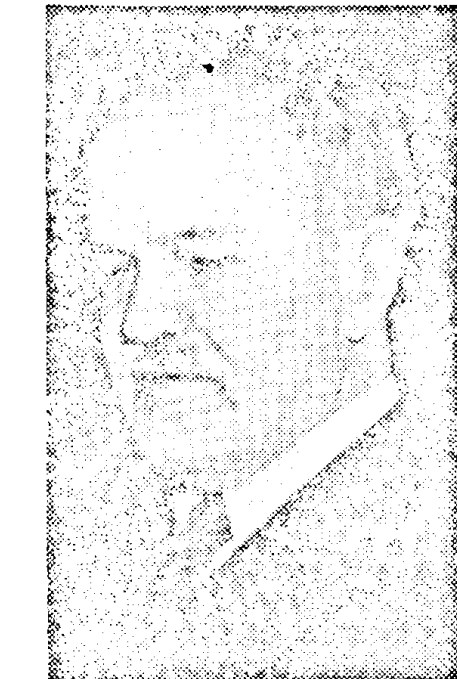
De verwijten in het communiqué van het centrale comité van de Russische communistische partij, dat de ontslagen aankondigde, richten zich vooral tegen Molotof. Behalve dat hij zich, zoals gemeld is, heeft ver-

zet tegen de politiek van internationale ontspanning, wordt hem het volgende ten laste gelegd: hij heeft zich gekeerd tegen toenadering tot Joegoslavië, hij was tegen het sluiten van een vredesverdrag met Oostenrijk en Japan en tegen het persoonlijk contact van de Russische leiders met leidende figuren uit het Westen.

In de Westelijke hoofdsteden kwam het nieuws als een volkomen verrassing. Te Bonn meende men dat uit deze ontslagen blijkt dat de spanning in de communistische partij in Rusland voortduurt. Een deskundige in Russische aangelegenheden te Washington zei dat het zeker schijnt, dat Chroesjtsjef de teugels nauwer aanhaalt en een nog overheersender positie gaat innemen dan thans het geval is.

Te Belgrado verwacht men nieuwe pogingen van Chroesjtsjef tot verbetering van de betrekkingen tussen Rusland en Zuidslavië. Te Bonn werd nog gezegd, dat de betekenis van het ontslag van Malenkof en Sjepilof nog niet duidelijk is. Tot nu toe vertegenwoordigen beiden een gemiddelde richting.

„Ik verbaas mij er telkens opnieuw over, dat men in een land als de Sovjet-Unie, waar men naar buiten altijd de indruk wil wekken van een censurerende regering, waarbinnen steeds tegenstellingen bestaan, het steeds opnieuw op dergelijke uitbarstingen laat aankomen. Over het



MOLOTOF  
...ster gedaald...

algemeen is het het veiligst, over Russische zaken niet direct commentaar te geven, daar niemand de juiste toedrachten kent. Maar mijns inziens kan men wel aannemen, dat het hier een conflict in de Russische leiding betreft aangaande de buitenlandse politiek, aldus verklaarde de minister-president dr. W. Drees tegenover een redacteur van het A.N.P. dr. Drees verklaarde in deze „uitbarsting“ een bewijs te zien voor het bestaan van spanningen in de Russische toeleiding, waarvan het bestaan altijd is ontkend. Dit omdat hier niet één man ontslagen wordt, doch een ganse groep, tot nu toe zeer vooraanstaande figuren.

Ook de staatssecretaris van buitenlandse zaken, drs E. H. van den Beugel, zei zeer voorzichtig te wil-

len zijn inzake Russische aangelegenheden. „Er zijn blijkbaar grote interne spanningen in de Sovjet-Unie, zo zei hij, doch niemand kan zeggen of dit een keer in de politiek zal betekenen, en zo ja, of dit een keer ten goede of ten kwade zal zijn. In Russische aangelegenheden is eigenlijk iedereen in het buitenland een outsider, en het geven van commentaren heeft daarom weinig zin“.

Het Roemeense persbureau „Ager-press“ heeft medegedeeld, dat twee leden van het politbureau van het centrale comité der Roemeense arbeiderspartij van hun functie zijn ontheven. Het zijn Josef Chisinesky, lid van het politbureau en secretaris van het centrale comité en Miron Constantinescu, lid van het politbureau.

## SOVJET-leiders OOK UIT DE REGERING

Londen. — Radio-Moskou Meldde vandaag, dat Molotof Kaganowitsj en Malenkof uit al hun ministeriele functies zijn ontheven.

Dit betekent, dat Molotof en Kaganowitsj hun functie als twee van Ruslands vier eerste plaatsvervangende premiers en Malenkof die van plaatsvervangend premier en minister voor elektrische centrales verliezen.

Aan Molotof is ook de functie van minister van staatscontrole ontnomen.

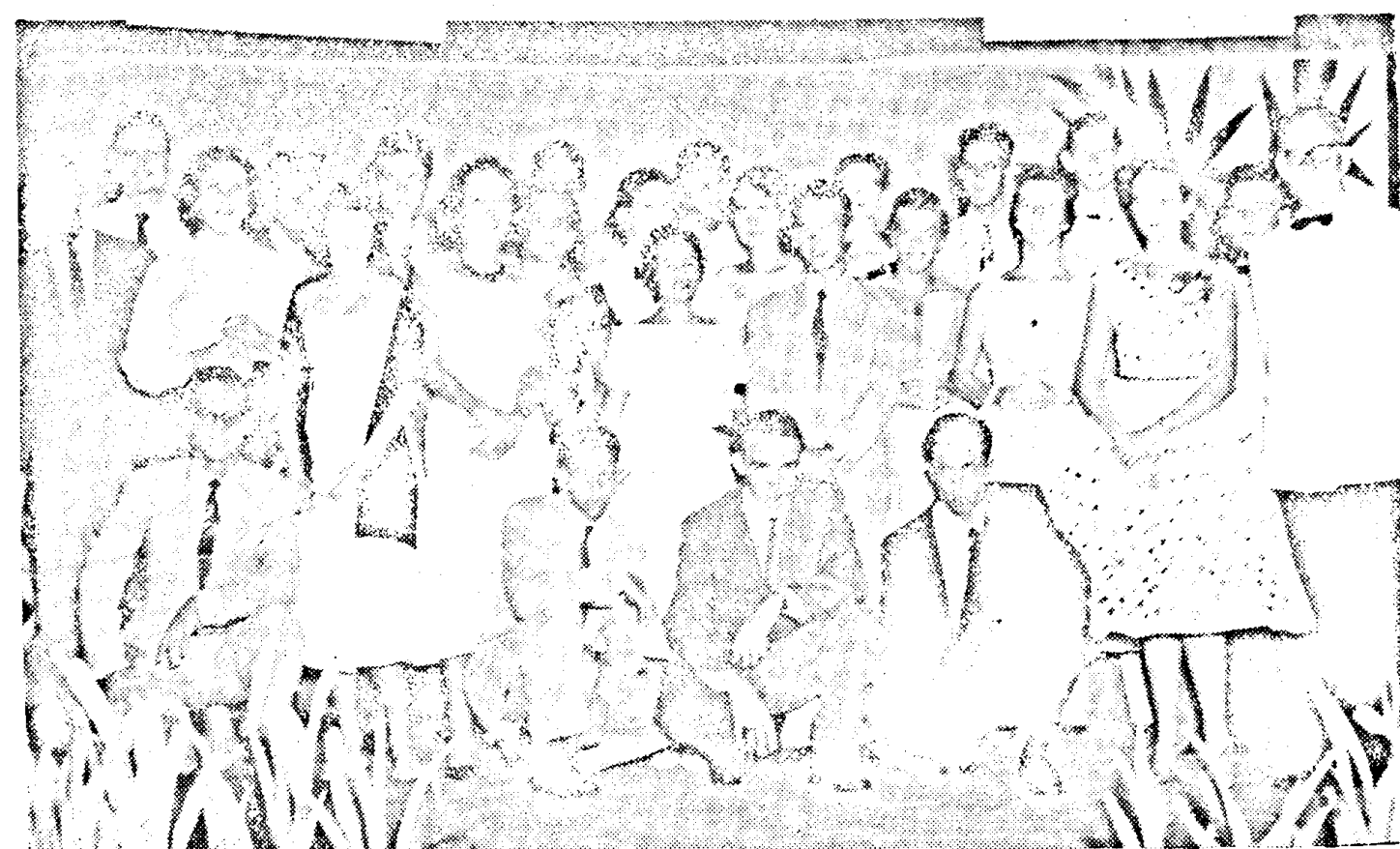


Foto van de geslaagden voor het einddiploma van het Peter Stuyvesant College, tezamen met directeur Meyer (rechts).

## Geslaagden van P. Stuyvesant college ontvingen einddiploma

### Geschenken van Sociedad BOLIVARIANA

Willemstad. — Gisteravond vond op Chobolobo de uitreiking plaats van de diploma's aan de geslaagden van het Peter Stuyvesant College. De directeur, de heer W. Meyer, wees er in zijn openingswoord op, dat Curacao n al zijn economische uitbreiding een sterke tendenz tot vooruitgang toont en betoogde, dat daarmee het Middelbaar Onderwijs gelijke tred moet houden.

Hij juichte het dan ook toe, dat het aantal geslaagden voor het toelatingsexamen aan het Peter Stuyvesant College een stijgende lijn vertoont en betoogde het, dat zulks bij het R.K. middelbaar onderwijs niet zozeer het geval is, terwijl toch juist uit het echte Curagose volk de intellectuele krachten naar voren moeten komen, die dit land nodig heeft voor zijn administratie, zijn economie, zijn sociale opbouw, zijn zaken.

Spreeker wees nog even op de ouderwetse bepaling in de M.O.-verordening, die voorschrijft, dat aan elke middelbare school maar twee eerste klassen gevormd mogen wor-

den met ten hoogste 60 leerlingen. Deze bepaling uit de semi-koloniale tijd moest zo spoedig mogelijk vervallen en hij stelde daarbij zijn hoop op het praktische inzicht van het Bestuurscollege, dat getoond had een gezonde groei van het M.O. toe te juichen door te bepalen, dat de toelatingsexamens op de oude voet moesten worden gehouden, al kon het vermoeden, dat daardoor wellicht drie eerste klassen nodig zouden zijn.

Vervolgens reikte de directeur de diploma's uit met voor elke gelukkige een apart, hartelijk woord. De geslaagden voor Vle, die juist die dag ook voor handwerken geslaagd wa-

ren, werden nog even apart naar voren gehaald: ze behaalden in de vorige maand ook het diploma voor Onderwijzer en voor Gymnastiek. Een mooie prestatie!

Toen de directeur klaar was, bedankte Loes Brepols namens de geslaagden in een vlotte toespraak het docentenkorps voor de goede tijd, die zij op school hadden gehad. Daarna trad de heer Richard Henriquez naar voren en bood aan de best geslaagde, voor Spaans, Elmer Joubert, een prachtboek aan over Simón Bolívar. Dit gebeurde namens de Sociedad Bolivariana, die het hier echter niet bij liet: de heer François Nouel presenteerde aan het Peter Stuyvesant College een groot schilderij van de Libertador, hetgeen door de directeur in dank aanvaard werd.

Hiermee was het officieel gedeelte afgelopen. De stoelen gingen van de vloer en het woord was nu verder aan de Jovenes del Caribe en aan de Mariniersband, die er gemakkelijk in slaagden van dit laatste samenrijn der diplomabezitters met hun schoolkameraden een mooi feestje te maken, dat ze niet licht zullen vergeten.



Zeer velen woonden gisteravond het concert bij, dat in de kerk van Pietermaai in het kader van de Reclasseringsweek werd gehouden.

## Muziek in dienst van een sociaal werk Zeer geslaagd CONCERT in KERK van PIETERMAAI

Sanctus en Gloria uit Missa Christus Rex van Andriessen maakte diepe indruk

Willemstad. — Toen wij gisteravond terugkeerden van het kerkconcert ten bate van de Stichting voor Reclassering en Kinderbescherming, beseften wij, dat het muziekleven op Curacao met een zeer bijzonder concert was verrijkt geworden. Want het mag stellig als bijzonder geïden, wanneer een concert, welks uitvoeren geheel en al uit amateurs bestaat, de toehoorders zo weet te boeien als gisteravond het geval was. Het concert heeft op waardige wijze het zo mooie werk van de Reclassering helpen ondersteunen.

Er werkten aan dit concert verschillende koren mee, waarvan vooral het Mannenkoor Pietermaai o.l.v. W. Noldus en het Mannenkoor Groot-Kwartier o.l.v. W. Kamps opvallend goed waren. Het stemmenmateriaal is heel mooi, de uitspraak duidelijk en zeer verzorgd. De beide werken van G. P. da Palestrina, „Populeus“ en „O Bone Jesu“ werden zeer fraai gezongen.

Het dameskoor Pietermaai o.l.v. pater P. Verbeek had ook kwaliteiten. Doordat het jeugdige element hier zeer overheersend is, is het wat dun van klank. Jammer, dat meisjes altijd de nare gewoonte hebben, zo met de „s“ te sissen. Dit viel vooral op in het door P. Verbeek gecomponeerde „Pange Lingua“, hetwelk overigens zeer zuiver en muzikaal werd gezongen.

Het Marinierskoor Suffisant heeft nog niet het peil bereikt van de an-

dere koren en miste onder andere de homogeniteit van klank. Het met veel zorg samengestelde programma v.d. zijn hoogtepunt in het „Sanctus en Gloria“ uit de Missa Christus Rex voor gemengd koor en mannenkoor, van Hendrik Andriessen. Dit imposante werk werd zo prachtig gezongen, zo gaaf en doorleefd, dat het diepe indruk maakte. Aan broeder Salesius, die de leiding had van samenzing, dient een woord van grote lof toe te komen.

De verschenende koornummers

Th. B. — v.B.

## Zware onweders boven NEDERLAND

Den Haag. — Woensdagmiddag heeft een zwaar onweer boven Nederland gewoed. Blikseminslagen veroorzaakten branden en vertraging in tram en treinverbindingen. In sommige plaatsen was het zo donker, dat de straatverlichting moest worden ontstoken.

## Suez-kanaal op postzegels

Rotterdam. — Ongeveer gelijktijdig met de uitgifte van een postzegel, waarmee de Egyptische regering de aandacht wil vestigen op haar streven, de vrije vaart door het Suezkanaal te waarborgen, heeft het „Instituut voor Scheepvaart en Luchtvaart“ te Rotterdam een serie postzegels in bruikleen verworven, die in 1869 ter gelegenheid van de openstelling van dat kanaal in omloop werd gebracht. Deze serie is thans te zien op de Suezkanaaltentoonstelling welke in het instituutgebouw te Rotterdam wordt gehouden.

## Ferrier onderhandelde in U.S.A. over financiering van waterstaats-werken

Paramaribo. — De Minister-President van Suriname, de heer Ferrier en de minister van Financiën, Smit, zijn woensdag uit Washington te Paramaribo aangekomen. Zij hebben, na in Nederland overleg te hebben gepleegd over de financiering van grote waterstaats- en andere werken in Suriname, over hetzelfde onderwerp besprekingen gevoerd in Amerikaanse Financiële kringen.

Bij hun aankomst te Paramaribo deelden de ministers mee, dat deze besprekingen een niet-onbevredig-

gend verloop hebben gehad. Wat de financiering van de bouw van de dam voor de opwekking van elektriciteit en bijbehorende werken in de Brokopondorivier betreft, is 1 januari 1958 aangenomen als streefdatum voor de werkelijke aanvang van de bouw, doch wellicht zal dit later worden, daar de financiering van de Brokopondorwerken nog niet geheel in kunnen en kruiken is.

Nadat minister Ferrier over de resultaten van zijn reis verslag zal hebben uitgebracht in de Surinaamse ministerraad zal hij een persbijeenkomst beleggen, waarin hij nog enige bijzonderheden zal medelen.



Het moment, waarop de voorzitter van Sociedad Bolivariana, de heer R. A. C. Henriquez (tweede van rechts), en de manager van Chobolobo, de heer François Nouel (tweede van links) een schilderij van Simón Bolívar aanbieden aan de directeur van het Peter Stuyvesant College, de heer W. Meyer (geheel rechts). Links de heer A. J. Leañez. Het schilderij is een geschenk voor het Peter Stuyvesant College.



# Jonge Wacht van Sta. Rosa gaat Knal-bonte avond geven

„Los Rancheros”, comédie en verbluffende staaltjes gymnastiek



Voorproefje van wat de Jonge Wachters van Santa Rosa onder leiding van de heer Parisius op de komende Bonte Avonden in het Clubgebouw aldaar zullen demonstreren. De kleine man, die de halter op zijn voeten forst, is Roque Adriana, het neefje van de beroemde Curaçaose gewichtheffers-kampioen Betto Adriana.

Santa Rosa. — Aanstaande vrijdagavond zal de Jonge Wacht van Santa Rosa in het clubgebouw aldaar een grootse Bonte Avond verzorgen, waarvan de baten voor de jeugdbeweging zullen zijn.

De jongens zullen een gemengd program brengen van toneel, muziek, goochelen en gymnastiek, welk laatste programmagedeelte onder leiding van de heer Parisius zal staan. Het bekende sextet van Santa Rosa (allen leden van de Jonge Wacht), „Los Rancheros” zal eveneens aan de avond medewerken, waarvan de Hoofdlieder, Broeder Maximiliaan de algemene leiding zal hebben.

De uitvoering zal om 8 uur aangevangen, en zal herhaald worden op a.s. zondagmiddag om 11 uur voor de kinderen, en aanstaande dinsdagavond te 8 uur weer voor volwassenen.

Willemstad. — Voor de Salk-vaccinatie tegen kinderverlamming houdt dr. v. Veldhoven van 9 — 12 en van 13 — 14 uur zitting te Sta Maria; dr. Tewari van 14 — 16 uur in de Philomenaschool; dr. Jansen van 9 — 12 en van 14 — 15.30 uur in de Theeschool.

## GROOTSE VOETBAL WEDSTRIJD

„BANCU” Professional Elftal

TEGEN

CURACAOS SELECTIE

HEDENAVOND 4 JULI OM 8 UUR IN HET RIFSTADION

Dit belooft een spannende wedstrijd te worden, aangezien Bancu de derde club is van Brazilië. Komt allen onze jongens aanmoedigen!

Prijzen:  
GERES. TRIBUNE F. 6.—  
TRIBUNE F. 4.—  
ZIJTRIBUNE F. 2.—  
KINDEREN F. 0.25

Kaarten zijn verkrijgbaar bij:  
MADURO & SONS,  
De Ruyterplein  
DE JONGH'S SPORTHUIS  
CHABBE BAR 88

CURACAOSCHE VOETBAL BOND

ten-hoofdman en de pugilist in het nagazijn van een mode-zaak, waarin wassen etalage-poppen bewaard worden.

### PICNIC

De cinemaScope „Picnic”, die WEST-END dit week-end vertoont, is gebaseerd op het onder gelijknamige titel op Broadway opgevoerde toneelstuk van William Inge, dat de Pulitzer Price behaalde en de New York Critics Circle Award verwierf. Jitteraard haastte Columbia Pictures zich een draaiboek van dit glansstuk te maken. Regisseur was Joshua Logan. Zoals de titel al verdraagt, handelt het onderwerp over de belevenissen op een picnic. Een scène zoals we die ook op Curaçao kennen, maar dan van grootser allure.

Een vreemde (William Holden) arriveert in een feestvierende stad om er werk te zoeken. Van werken komt niet veel terecht; in plaats daarvan raakt hij verstrikt in de netten van een lid van het schone geslacht (Kim Novak).

Ruim twee uur zal de toeschouwer in de ban van een fascinerend spel vertoeven, een comédie van uitstekend gecomposeerd samenspel van beelden, geluiden, actie, muziek, zang en dans.

### FEMALE ON THE BEACH

Joan Crawford, Jeff Chandler, Jan Sterling, Cecil Kellaway en Charles Drake zijn de voornaamste vertolters van het melodramatische produkt van Universal International „FEMALE ON THE BEACH”, dat vertolmd werd naar het toneelstuk „The Besieged Heart”, en in Roxy vertoont wordt.

Het verhaal krijgt al zijn betekenis door de trant, waarin het wordt verteld. Een navertellen ervan zou onbegonnen werk zijn en de toeschouwer de ontkenning ontnemen. Volstaan moet worden met het geven van enkele markante feiten. Een dame (Judith Evelyn) verongelukt doodelijk aan het strand na een twist met een vriend (Jeff Chandler). Men verdenkt hem van moord. Anderdaags neemt de eigenares van dit landhuis-aan-zee hier haar intrek. Ogenblikkelijk is zij op de verdachte Drummy (Jeff) verliefd. Ook zij komt later in moeilijkheden. Niet met de man, die van moord wordt beschuldigd, maar met een jaloeze dame, die Drummy lief heeft.

### TENSION AT TABLE ROCK

Op het witte doek van CINELANDIA presenteert R.K.O.-Radio Pictures „TENSION AT TABLE ROCK” in technicolor. Het is inderdaad een western, waarin van hetzelfde recept als overige cowboy-films gebruik wordt gemaakt. Zo nu en dan lijkt het er veel op, dat regisseur Charles Marquis Warren eens boeiend wil gaan vertellen. Gedeeltelijk ukt het ook wel, maar dan vervalt hij weer in de eenvoudige, oude gewoonte van zijn collega's, die het pistool, mokerslagen en dravende paarden het „werk” laten doen. Hij laat het blijven bij een paar verbluffende staaltjes van ruitersport. Toch kan gezegd worden, dat men van het begin tot eind geboeid loekijkt. Daarvoor zorgen spanning en actie. Er wordt verhaald van een vingervlugge cowboy, die in zijn eigen schaduw moet leven om zijn tegenstanders, die hem niet kennen, de gerechtelijke straf te doen ondergaan. Interpretanten: Richard Egan; Dorothy Malone; Cameron Mitchell en Joe DeSantis.

### Lijst gevonden voorwerpen

Willemstad. — Lijst van gevonden voorwerpen in het tijdvak 24 tot en met 30 juni:

1 Roodbruine portemonnaie met ritsluiting (Cantine Plantersrust); 1 rode damesportemonnaie, inh. gouden ring en geldsbedrag; 1 gouden ring waarin rode steen; 1 ongefrankeerde brief, adres afzender Anagadweg nr 1, Buena Vista; 1 sleutelje gen. Lp. 598 aan touwtje; 1 zwarte vulpen „Original Internal”; 3 sleuteljes aan klip; 1 linnen zakje inh. bingokaarten en nummers; 1 goudkleur herenpolshorloge met grijs bandje (bij paardenrennen op Papaya).

Nadere inlichtingen betreffende bovengenoemde voorwerpen zijn te bekomen op kamer 5 A op het hoofdbureau van politie.

### Mishandeling

Willemstad. — De vrouw H. deed gisteren aangifte van mishandeling tegen een jongen, die haar in de Breedestraat schoppen tegen het lichaam en slagen in het gezicht zou hebben toegebracht.

De vrouw W. diende haar beklag in tegen een man, die haar met een bezemsteel geslagen heeft, waardoor zij een aantal blauwe plekken opliep. Tevens heeft de man een hangslot van haar woning vernield.

### Zijn er ook brieven van U bij?

Willemstad. — Lijst nr 24 van onafgehaalde en onbestelbaar bevonden stukken.

### Brieven

A.: Croker (Anglo (2), Thomas Allen, Florie Abraham, George Aubert.  
B.: Conny Bouman, Elsie Busby, Evelyn Blijden, Bobby Bruce, W. Brouwer, A. Bart, Gacha Buiden, James Branch, G. F. Hart, Jacob Brooks, William Boon, J. W. Bellot.

C.: Joseph Chase, Harold Cardy, Amy Charles, Jose Coffie, Alexandre Jacinto da Conceicao (2), Bessie Carty, Guillermo Clarinda, J. L. Calorina, J. M. Canister, Matilda Comberon, Harold Craig, Jose Maria Cathalina, P. Cecilia, Keturah Cuffy, Ramona Cieilia.  
D.: Blondena Davis, Daniel H. Derrick.

E.: Ignacio Elisabeth, A. Engles, J. v. Eiten, W. Emanuels.  
F.: E. V. Felecie, Louis F. Froston, L. E. Fraai, Simon V. Farrell, Josefa Teresa Felix, L. Fecunda, Irma Frans.

G.: E. Gillard, H. Gerald, Manuel Galves, Geo. Gumbs, E. E. Gilles Esq, Recaldo Gordon, Parmeswharsingh Ganesch.

H.: Marie M. G. van Heuven, Charles H. Hodge, Kilcheur Haywood, M. Huclink—Engelbrecht, Fam. Henriquez.

I.: J. Iracy.  
J.: Boni de Jesus, S. John, Myrna Janssen, Oscar Jansen, Medardo Jansen, Hansje Jansen, Hubert Johannes, Mary A. John.

K.: Rosa Kelly, Alfredo Kwidama, mevr. Kooijman.

L.: S. J. Laken, Oneal Levons, Octavia Lewrent, Emanuel Joachim Ledee, Mary Lee, I. Leonard, Enrique Laurens, James Lockor.

M.: Victoria Marveth, Beryl Murray, C. G. C. Maccow, Laura Mc Kenzie, Ruth Maria Martinez, Cedrick Maduro, Leola Maynard, Juana Mendoza, Mr. Mootoo, Norman K. Martin, Llewellyn Marshall.

N.: Reuben Nollar, Renee J. Navarro, O.: Josephine O'Brien, L. B. Odion.  
P.: R. R. Pablo, Luisa Profas, Edmund Lee Porufier, Reinald Pantophlet, Cecilia Pop.

Q.: Joseph Quashie.  
R.: Emelda Redhead, Josefa Riley, Alejandrino Rosario.

S.: J. L. Sterke, A. C. Small, E. Scallia, E. Schmidt, Helena Simmons, Fam. Samson, L. Selsa, Enrique Arnoldo Serrano, Carolina Stoker, J. G. Singh, Francisco de Sales St. Jacobs.

T.: Cornelia M. Thode (2), Olivia Tijn, Joyce Thomas, Joseph Thomas.

U.: Sr. Uitenboogaart.  
V.: V. Verhart (2), Bernardo I. Vrolijk, Pedro Ventaal, Jose Ramon Velasquez.

W.: Escatallia Welten, G. M. Wend-soll, Alton John Walker, J. Th. Wilson, Julian O. de Windt, Rachael West, Lucio Wijngaarden.

A.: Zuster R. Alwieken.  
B.: J. Briesbrock, Ch. Brown, James A. Brooks.

C.: I. Chance, Joaquim Modesto Ciriaco.  
D.: Rafat Denaoui, M. Daniels, L. M. Deelman.

E.: Mevr. Engel—Colin, H. Engel, Mevr. van Eekelen, C. Emanuels (2), J. van Eiten, A. Evertsz.

F.: Mevr. Fokke, Mejuffr. Frijie, Florence A. Flaherty, Nancy Fisher.

G.: H. Gilderda—Leegstra.  
H.: W. Hilman, J. L. Heerenveen, Christian N. Hodge, A. T. Henriquez, Sarah Hodge.

I.: C. van Iterson, E. F. Isenia.  
K.: G. C. Kool.

L.: P. v. Lindern (3).  
M.: Anastacia Maduro, A. J. A. Martinez Woodrik.

O.: G. Oosthout.  
R.: E. L. Roberts, Frederico Regales (2).

S.: E. Schmidt (2), H. Simons.  
T.: Norma Tedula, E. A. Theobalds.  
W.: Esteban Wimhiar, Grace Mildred Wilson.

### Postpakketten

H.: Raymond Hooker.  
I.: Wilfred Ignacio.  
J.: B. Jacob.

L.: A. Lake.  
P.: Helen Piere.  
S.: Leon L. Senhouse.

A.: F. Angelista.  
B.: Gabril Antonio Brito, Carminechi Bilbao, M. L. Borgschot.

D.: M. L. Desman, Editha Diwan.  
E.: F. C. Elizabeth, Th. Eidsen.  
F.: Th. Floran.

G.: H. S. Gumbs.  
H.: M. F. Hendrina, Messrs Helling & Co Pierson & Co.

I.: C. R. v. Ierland.  
J.: A. M. Jacobino, E. C. Josepa, H. P. Jeandor.

K.: E. P. Kwidama.  
L.: D. P. Leito (2).  
M.: Robert Mayrock, Cornelio Marchena, John Maurice, Alejandro Mathilda, A. B. Molina, G. J. Maduro.

N.: M. A. Nahr.  
P.: Odulio Luciano Phelina, G. Pizziolo, Asuncio C. la Paix.

R.: L. G. Rosalina, U. L. Rosario.  
S.: Carmen Ramon Salazar Leon, Ronald P. Sylvestre, Mario Suarez, Carlos A. Salcedo, Johan Sofia, P. V. Schoobaar, S. B. Selacio.  
W.: J. E. Willems, Clara Wernet, R. A. Woolbaal.

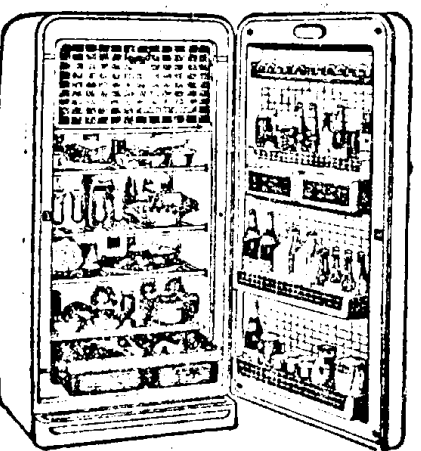
### Listen to:

### 5 MINUTE MYSTERIES

on Radio Caribbe at 8.00 p.m. every day, except Sunday.

An S.E.L. Maduro & Sons, Inc. presentation

### Kelvinator K 43 C



### HET NIEUWE MODEL met de

- Praktischer indeling
- Grotere capaciteit: 10.8 cb. ft. vriezer 67 lbs.
- Moderne kleuren
- Betere afwerking.

PRIJS: FL. 750.—  
Contant 10% korting

Op afbetaling: fl. 62.50 per maand

### PALAIS ROYAL

Marchena, Moron & Co. N.V.  
Heerenstraat 23 - Handelskade 9  
Breedestraat 68 - 70 (O)

### A. van der SAR internist

weer te consulteren

### TE KOOP

CITROEN 1951 Cf. 700.—  
KEROSINE IJSKAST „SERVEL” Cf. 150.—  
„DORDRECHT” GAS-FORNUIS Cf. 150.—

ESKIMOWEG WS 105 (WEIS)

### LEZERS LUCHTEN HUN HERT

(Buiten verantwoordelijkheid der Redactie)

Mijnheer de Redakteur, Als hoofd van een christelijk gezin wil ik elke week tenminste één kwartje storten in het kleuterfonds. De eigenlijke reden waarom ik het doe, verzwiig ik. U moet dat eerbiedigen. Wel noem ik andere, onbenullige redenen: onbenullig omdat zij dwingen. Vergeef het mij.

— Ik maak geen aanrijdingen; toch betaal ik zonder morren de verhoogde verzekeringspremie.

— Ik kan geen water krijgen van de Watervoorziening; toch betaal ik belastingen om anderen van water te voorzien.

— Ik betaal al jaren de brandverzekeringspremie; mijn boeltje wil maar niet in vlammen opgaan.

— Ik heb van de hypotheekbank een kapitaalje geleend; heel braaf breng ik de rente op.

— Onderdanig zorg ik mee voor het dividend van duizend en één handelshuizen; klagen baat niet.

Nu heb ik een kleuter. Zij moet verder worden opgevoed. Men laat mij de tijd niet om het zelf te doen. Zij moet dus naar een kleuterschool. Maar er is geen school!

Wat nu?

Mijn kleuter is mijn kapitaal. De rente is afhankelijk van mijn opofferingen.

In elke straat is er wel een christen te vinden, die de kwartjes wil op-halen t.b.v. het kleuterfonds. Met de meeste hoogachting.

Aug. Life Seroelora

### Zilveren jubilaris

Willemstad. — Op zaterdag 6 juli zal de heer P. I. Virginia de dag herdenken, dat hij 23 jaar geleden in dienst trad bij de Dienst Lijntelefoon. De huidige functie van de jubilaris is baas lijnwerker B. Vanzelfsprekend wordt ter gelegenheid hiervan zaterdagmorgen a.s. dit heugelijke feit in de kring van superieuren en collega's herdacht.

### CINELANDIA HEDEN DONDERDAG 4 JULI

OM 7.00 en 9.00 N.M.  
PREMIERE van een film van de Universal boeiend vanaf het begin tot het eind. RORY CALHOUN - JULIA ADAMS - RAY DANTON in: „THE LOOTERS”

(In het Engels met Spaanse tekst).  
Vijf mannen en één vrouw op de top van een zeer hoge berg.... Alleen één van hun kon ongedeerd de begane grond bereiken en de moordenaar die tussen hun was probeerde op alle mogelijke manieren dit te beletten! Actie.... gevaar.... Moed!  
Fls. 1.50 - 0.90.

### KINDEREN GEEN TOEGANG

VRIJDAG 5, ZATERDAG 6 OM 7.00 en 9.00 N.M.  
ZONDAG 7 OM 8.30 N.M.

KNAL PREMIERE van een boeiende filmwerk van de R.K.O. Een film gebaseerd op het leven van de meest gevreesde man uit het Westen: WES TANCRED.

In het Engels met Spaanse tekst. Verfilmd in TECHNICOLOR.

Hij hield niet van praten, maar wanneer men hem teveel vervelde maakte hij gebruik van zijn vuist en revolver!

### „ROXY” HEDEN DONDERDAG 4 JULI GEEN FILMVOORSTELLING!

VRIJDAG 5, ZATERDAG 6 JULI OM 7.00 en 9.00 N.M. — ZONDAG 7 OM 8.30 N.M. — MACHTIG PREMIERE van een super-productie van de Universal met in de hoofdrollen:

JEFF CHANDLER - MAUREEN O'HARRA in: „THE FEMALE ON THE BEACH”

(STRAND AFFAIRE)

In het Engels met Spaanse tekst. Ondanks dat ze hem niet vertrouwde en tevens wist wat hij reeds met andere vrouwen heeft gedaan kon ze hem toch niet ontploffen! Een zeer boeiende filmwerk die wij U ten zeerste aanbevelen!  
Fls. 1.50 - 0.90.

### KINDEREN GEEN TOEGANG

De Heer en Mevrouw

Richard A. C. Henriquez-Maduro

en

Mevr. de Wed. Mary Weinstein

hebben het genoegen kennis te geven, dat de voltrekking van het voorgenomen huwelijk van hun kinderen

### MYRNA en LESTER

zal plaats hebben, op Zaterdag, de 6de Juli 1957.

\*

Kerkelijke inzegening in de Synagoge „Mikvé Israel” te 7.30 p.m.

Receptie: Huize „Tropicalia”, Santa Rosaweg 7, te 9 uur p.m.

Men wordt verzocht deze kennisgeving te willen beschouwen als een persoonlijke uitnodiging.

### YORK BRAND

PEANUT BUTTER

In een woord: HEERLIJK!

CANADA PACKERS

Agent: ANGLO DUTCH OVERSEAS AG. LTD., Curaçao, Aruba

### Campo vroeg assistentie

Willemstad. — Gisteravond werd vanuit het Campo Alegre assistentie gevraagd voor een bezoeker, die door de bewakers de toegang tot dit oord was ontzegd. Hij gaf wel gehoor het terrein te verlaten, maar eenmaal buiten gekomen, gooide hij met stenen en nam een pertinente (vecht) houding aan. De politie herstelde de „rust”.

### Aanrijdingen

Willemstad. — Om 8 uur gistermorgen botsten op de van Slobbeweg twee personenauto's, waarvan de schade f 150.— bedraagt.

Tien minuten later waren het weer twee personenwagens, die op de hoek Suffisantweg-Lagoweg een schade van f 75.— veroorzaakten.

Op de Arubaweg-Wittevweg vloog om 17.00 uur een particuliere wagen uit de bocht en ramde een muur van een perceel. De totale schade wordt geschat op f 500.—

Te 17.30 uur maakten een pick-up en een truck op de Sto. Domingo-weg een aanrijding van f 250.—.

Tenslotte vond om 18.25 uur op de weg naar Westpunt een aanrijding plaats tussen een pick-up en een luxe wagen, waarvan de schade in de f 300.— belooft.

### Jeugdige stropers

Willemstad. — Twee knapen van respectievelijk 11 en 13 jaar zijn gisteren ten politie-burele overgebracht en streng onderhouden in verband met het plegen van diefstal van fruit aan de Rio Canarioweg.

### RECHTSZAKEN

Willemstad. — De volgende zaken zijn gistermorgen voor het Gerecht in Eerste Anleg behandeld:

Wegens het plegen van diefstal stond B.F.C. voor het gerecht. Tegen haar werd 4 maanden voorwaardelijk geest met een proeftijd van 3 jaar, alsmede onder bijzondere voorwaarden onder toezicht stelling van de Reclassering.

G.W.J.D. werd ten laste gelegd uitlokking tot diefstal van een geldsbedrag van f 490.—, werd tegen J.E.J.V. geest 5 maanden gevangenisstraf met aftrek, waarvan 2 maanden voorwaardelijk met een proeftijd van 1 jaar, alsmede de bijzondere voorwaarden, dat het bedrag binnen het jaar aan de rechtmatige eigenaars geretourneerd wordt.

In verband met het plegen van diefstal stond G.W. terecht. De eis luidde: 6 maanden gevangenisstraf, waarvan 3 maanden voorwaardelijk met een proeftijd van 3 jaar. De uitspraak werd uitgesteld tot over 14 dagen, aangezien er nog een getuige gehoord dient te worden.

Tenslotte stonden W.G. en J.F.T. terecht wegens mishandeling. Het vonnis luidde: 1 jaar gevangenisstraf ieder.



DANK U VOOR HET COMPLIMENT  
— ik gebruik altijd de tandpasta voor  
parelwitte tanden P R O D E N T



BEGROTING BOVENWINDSE EILANDEN

# Vragen over economische verheffing en ONTWIKKELING van het gebied

Enkele STATENLEDE N willen de Julianaluchthaven internationaliseren

Willemstad. — In het voorlopig verslag op de landsverordening tot wijziging van het nadelig saldo van de begroting van het eilandgebied de Bovenwindse Eilanden voor het dienstjaar 1957, constateert de rapporteur het volgende. De bespreking van het onderhavige ontwerp heeft aanleiding gegeven tot het maken van de navolgende op- en aanmerkingen. Zo lang de artikelen 110 en 126 der Eilandenregeling in hun huidige redaktie bestaan, zal zich telkenjaars de noodzaak herhalen om bij landsverordening het nadelig saldo der begrotingen der eilandgebieden goed te keuren dan wel te wijzigen.

De voorlopig vastgestelde begrotingen der eilandgebieden dienen in verband daarmee vóór de 1e juli van het jaar, voorafgaande aan dat, waarop zij betrekking hebben, aan de Regering te worden aangeboden, hetgeen op een enkele uitzondering na ook steeds geschied is. Het valt telkenjaars evenwel te betreuren, dat tussen de aanbidding van deze voorlopig vastgestelde begrotingen en de indiening der betrokken ontwerp-landsverordening bij de Staten een tijdsverloop van soms bijna een jaar gelegen is. Hier komt nog bij, dat ook voor de schriftelijke gedachtenwisseling tussen Staten en Regering inzake de ontwerp-landsverordening de nodige tijd uitgetrokken moet worden, zodat het wel eens voorgekomen is, dat het nadelig saldo van een bepaalde eilandsbegroting pas vastgesteld werd in het jaar, volgende op dat, waarvoor de begroting gold. Het direkte nadelige gevolg hiervan is, dat de eilandelijke huishouding onverbiddelijk in de war zou worden gebracht, ware het niet, dat het eilandsbestuur krachtens de ter zake geldende compabiliteitsvoorschriften toch tot op zekere hoogte door mag gaan met het doen zijner begrotingsuitgaven op basis der cijfers van de begroting van het vorige jaar. Dat dit desondanks geen gezonde toestand is, behoeft geen betoog. Het stemt evenwel tot optimisme, dat ten aanzien van het onderhavige ontwerp een vooruitgang op dit punt valt te bespeuren; werd immers het ontwerp tot goedkeuring van het nadelig saldo over 1956 op 17 april 1956 bij de Staten ingediend, de datum van het onderhavige ontwerp luidt 9 april 1957, derhalve een tijdswinst van 8 dagen! Vertrouwd wordt in elk geval, dat het onderhavige ontwerp nog in het derde kwartaal van het lopende jaar afgehandeld zal kunnen worden, terwijl eveneens gaarne en beroep wordt gedaan op de Regering om de ontwerpen tot wijziging dan wel goedkeuring van de nadelige saldi voor wat betreft 1958 ten spoedigste — en wel in elk geval nog in 1957 — bij de Staten aanhangig te maken.

## Herziening nodig

Enkele leden wensten van de gelegenheid gebruik te maken om te herhalen hetgeen zij reeds meermaals met betrekking tot de Eilandenregeling naar voren hebben gebracht, t.w. dat de regeling op het punt van de begrotingen der eilandgebieden Bonaire en de Bovenwindse Eilanden herziening behoeft. Heel in het bijzonder hebben de leden aan het woord hier op het oog het systeem van overleg tussen Regering en eilandsbestuur, dat toegepast wordt bij voorstellen tot wijziging van het nadelig slot.

De uitvoering van dit overleg sedert de inwerkingtreding der Eilandenregeling is voor de leden aan het woord reden om op te merken, dat hier niet gesproken kan worden van enig overleg in de juiste zin des woords, doch veeleer van wilsoplegging. Zoals de Regering trouwens zelf in de Memorie van Toelichting op het onderhavige ontwerp vermeldt, is voor wat de posten, welke voor verlagend dan wel voor schraping in aanmerking worden gebracht, betreft, slechts over een gedeelte overeenstemming bereikt met het Bestuurscollege. Gaarne zou alsnog ten aanzien van de posten, waaromtrent geen overeenstemming is bereikt, nuttige werken voorkomen, waarvan de uitvoering — mede met het oog op de werkschaffing — zeker aan te bevelen is. Gaarne zou ten aanzien van de hierbedoelde posten een gedeetailleerde motivering worden ont-

vangen. Onder verwijzing naar hetgeen gesteld is in de tweede alinea van de Memorie van Toelichting werd de vraag gesteld, welke de redenen zijn, op grond waarvan voorgesteld wordt het nadelige begrotingsaldo door schraping van posten te verlagen met ongeveer f. 400.000,— en te brengen op f. 1.100.000,—, terwijl er op de landsbegroting, 1957 een bedrag van f. 1.300.000,— voor de bijdrage aan de Bovenwindse Eilanden door de Staten beschikbaar is ge-

steld. Verzoekt werd om overlegging van een exemplaar van de eilandsbegrotingen Bovenwindse Eilanden 1955 en 1956, bijgewerkt met alle daarin aangebrachte wijzigingen, inclusief die, welke bij de definitieve vaststelling zijn aangebracht. Eveneens wordt het op prijs gesteld een of meer exemplaren te ontvangen van de notulen der vergaderingen, waarin de definitieve vaststellingen hebben plaats gevonden.

Met betrekking tot de toegezegde plannen tot economische verheffing en ontwikkeling der Bovenwindse Eilanden werd de vraag gesteld of omtrent het stadium, waarin die plannen zich momenteel bevinden, mededelingen kunnen worden gedaan. In dit verband zou mede gaarne mededeling worden ontvangen met betrekking tot de resultaten van de pogingen tot stimulering van de landbouw en veeteelt op Sint Maarten en Sint Eustatius. Overlegging van toelichtende cijfers zou zeer op prijs worden gesteld.

## Toeristenkantoor

In de schriftelijke gedachtenwisseling omtrent de landsbegroting voor 1957 is ad artikel 80307 de wenselijkheid geopperd om naar het model van het toeristenkantoor te Curacao een dergelijk kantoor op Puerto Rico te openen ten behoeve van de bevordering van het toeristenverkeer naar de Bovenwindse Eilanden. Staande de openbare behandeling van de begroting is door de Regering een P.M.-amendement overgenomen, behelzende de instelling van een dergelijk kantoor. Bij monde van de minister van Economische Zaken en van Welvaartzorg is daarbij de toezegging gedaan, dat met het Hoofd van het Centraal Toeristenkantoor te New York daaromtrent besprekingen zouden worden gevoerd. Gaarne zou thans vernomen worden of die besprekingen inmiddels hebben plaats gevonden en zo ja, wat de resultaten zij geleid hebben. Zo niet, dan zou gaarne vernomen worden of dat overleg binnen afzienbare tijd tegemoet kan worden gezien. Gaarne wordt in dit verband nog vernomen of van overheidswegen pogingen worden aangewend tot stimulering van de vestiging van zg. holdingmaatschappijen op de Bovenwindse Eilanden.

In aansluiting op het voorgaande werd de vraag gesteld, welke de mogelijkheden zijn met betrekking tot de totstandkoming van een luchtverbinding per K.L.M. tussen Puerto Rico en Sint Maarten, een en ander gebaseerd op de bepalingen van de nieuwe luchtvaartovereenkomst met de Verenigde Staten van Noord-Amerika. In dit verband zou gaarne vernomen worden in welk stadium de plannen met betrekking tot het Juliana-vliegveld te Sint Maarten zich bevinden, waarbij enkele leden de Regering nogmaals de suggestie willen doen om via de daartoe aangewezen kanalen internationalisatie van dat vliegveld te bewerkstelligen, waarbij als hoofddoel dient voor te zitten, dat de kosten, verbonden aan de verbetering dan wel vernieuwing en het onderhoud van het vliegveld, dan mede door de Franse Regering gedragen zullen moeten worden.

Enkele andere leden zijn van oordeel, dat de noodzaak niet aanwezig kan worden geacht om tot internationalisatie als bovenbedoeld over te gaan, temeer waar behalve het delen in de kosten van verbetering en onderhoud ook gedacht zou moeten worden aan de eventueel te verkrijgen baten.

Enkele leden zouden van de gelegenheid, dat de luchtvaart op de Bovenwindse Eilanden ter sprake is, gebruik willen maken om de aandacht van de Regering te vestigen op een aldaar bestaande onjuiste en onverantwoordelijke toestand, t.w. dat het luchtverkeer (passagiers) tussen Sint Maarten en een Frans eiland o.m. wordt onderhouden door een ongelicentieerde Franse vlieger, althans een persoon, die niet in het bezit is van de brevetten, voorgescreven voor het vervoer van personen door de lucht. Gaarne zou worden vernomen of deze toestand niet in strijd is met de op dit punt bestaande internationale voorschriften, alsmede welke instantie bij een eventueel onverhoopt ongeluk aansprakelijk kan worden gesteld voor de geleden schade.

Enkele leden, die onlangs een bezoek gebracht hebben aan de Bovenwindse Eilanden, verklaarden tot hun voldoening te hebben gecon-

stateerd, dat sedert hun vorig bezoek aan die eilanden in 1956 er op de eilanden Sint Maarten en Saba inderdaad enige vooruitgang valt waar te nemen; het toeristenverkeer is intensiever geworden, er zijn betere wegen, nieuwe scholen, een goede interinsulaire verbinding per „Blue Peter“, een drukker vliegverkeer e.d. Het moet de leden aan het woord niettemin van het hart, dat zij niet aan de indruk kunnen ontkomen, dat in bepaalde wat al te royaal — om niet te zeggen kwistig — wordt omgesprongen met de begrotingsgelden, welke door de Centrale Overheid gefournéerd worden ter dekking van het nadelig saldo van de begroting. Ter illustratie van hun standpunt zouden de leden aan het woord willen verwijzen naar de onlangs te Windwardside aangelegde cementen weg, welke leidt naar een afgelegen heuveltop, waarop in alle eenzaamheid één woning staat. Gaarne zou in dit verband vernomen worden, welke de totale kosten geweest zijn van de aanleg van evenbedoelde weg, alsmede of de hiermede gemoeide gelden niet veel beter aangewend hadden kunnen worden voor de uitermate noodzakelijke verbinding met Hellsgate.

## Onderwijspeil

Enkele leden verklaarden tijdens hun jongste bezoek aan de Bovenwindse Eilanden getroffen te zijn door het lage peil van het onderwijs op die eilanden, blijkende uit de geringe algemene ontwikkeling van de leerlingen van de hoogste klassen. Dit geldt zeer in het bijzonder het openbaar onderwijs, dat vooral wat leerkrachten betreft zeer ongunstig afsteekt bij het bijzonder onderwijs aldaar. De informaties, welke de leden aan het woord hieromtrent hebben ingewonnen, wijzen uit, dat het zeer moeilijk — zo niet onmogelijk — schijnt te zijn liefhebbers aan te trekken voor de vervulling van de onderwijzersbetrekking op die eilanden. Het behoeft geen betoog, dat bij een bezetting met onbevoegde en bovendien niet-genoegzame onderwijskrachten het peil van het onderwijs onvermijdelijk zal moeten zakken, hetgeen dan ook geschied is. Gaarne zou in dit verband vernomen worden of het hiervoren vermelde juist is en zo ja, wat de Regering denkt te doen om alsnog voldoende bevoegde leerkrachten aan te trekken t.b.v. de verhoging en verbetering van het onderwijspeil op de Bovenwindse Eilanden. Het zou eveneens op prijs gesteld worden een opgave te mogen ontvangen van de gemiddelde leeftijd der leerlingen in de diverse klassen der scholen aldaar.

Enkele leden verzochten een nadere toelichting te mogen ontvangen met betrekking tot de toepassing van de zg. richtlijnen voor ambtenaren op de Bovenwindse Eilanden. Het is de leden aan het woord n.l. ter oeg gekomen, dat een klerk, die op Curacao gezakt was voor het overgangsexamen van het 2e naar het 3e leerjaar van de adjunct-commisencursus, op Sint Maarten niettemin benoemd is tot adjunct-comis. De vraag rijst dan ook of de bepalingen van evenbedoelde regeling zon-

der meer gelden voor de ambtenaren op de Bovenwindse Eilanden dan wel of voor laatstgemeld eilandgebied afwijkende bepalingen zijn vastgesteld. In laatstbedoeld geval zou gaarne daarvan inzage worden ontvangen.

## Hospitaal

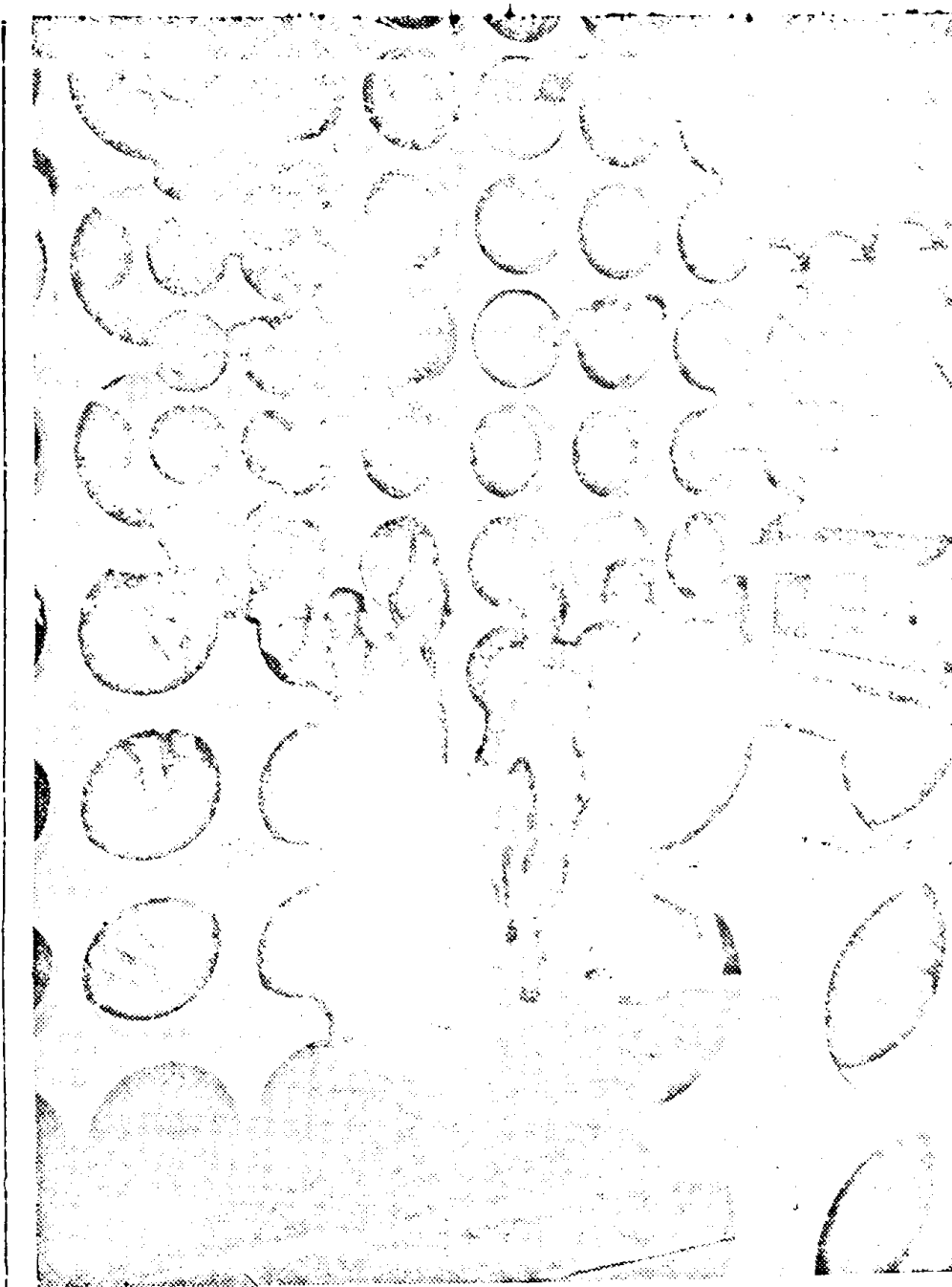
Naar enkele leden vernomen hebben, zou de Dienst van Openbare Werken van Aruba geweigerd hebben medewerking te verlenen bij het toezicht op de bouw van het hospitaal te Sint Eustatius. Gaarne zou vernomen worden of zulks op juistheid berust, terwijl overigens gaarne mededeling zou worden ontvangen van de juiste geschiedenis, welke aan de bouw van genoemd hospitaal is voorafgegaan. Gaarne zou o.m. worden vernomen, welke offerten verkregen werden bij aanname van het werk en of de bouw thans gegund is aan de laagste inschrijver.

In aansluiting op het voorgaande verzochten enkele leden te mogen vernemen of het waar is, dat naar verluidt alle overheidswerken op de Bovenwindse Eilanden — althans op Sint Maarten — zonder enige openbare aanbesteding gegund worden aan en uitgevoerd worden door een aannemer van Franse nationaliteit. De betrokken aannemer, die op het Franse gedeelte van Sint Maarten gevestigd is en alzo geen belasting betaalt aan de Antilliaanse fiscus, zou bovendien de overheidswerken uitvoeren met een werkloos, welke voor ongeveer 60% bestaat uit werknemers van Franse nationaliteit, die eveneens op het Franse gedeelte van het eiland gevestigd zijn en alzo eveneens vallen buiten de reikwijdte van de Antilliaanse fiscus. Eveneens zou gaarne vernomen worden welke instantie de oplevering controleert der openbare overheidswerken, welke door bedoelde aannemer worden uitgevoerd.

Enkele leden zouden de aandacht van de Regering willen vestigen op de zeer slechte woningtoestand voor wat betreft de ambtenaren op de Bovenwindse Eilanden. Gaarne zouden zij de Regering in overweging willen geven ten behoeve van de aldaar gedetacheerde ambtenaren een drielijc, z.g. Bruynzeel-woningen neer te zetten, waarmee een begin zou zijn gemaakt met de verbetering van de heersende slechte woningtoestand.

Meermalen zijn van de zijde der Staten stemmen opgegaan om een onderzoek te doen instellen naar de bestuurskosten per hoofd van de bevolking der Bovenwindse Eilanden. Gaarne zou worden vernomen of thans mededelingen daaromtrent tegemoet kunnen worden gezien. Tenslotte zou gaarne mededeling worden ontvangen omtrent de juiste toedracht van de vermissing van een dekstier van het proefstation te Sint Maarten. De hierbedoelde stier zou zonder toestemming of wetenschap van de Antilliaanse overheid ongeveer een jaar op het Franse gedeelte van het eiland Sint Maarten hebben vertoefd. Ter opheldering diene, dat het hier gaat om de stier, ten aanzien waarvan het aan de Staten overgelegde rapport-Melster vermeldt, dat hij in strijd met de gegevens van de aanwezige inventarislijst nergens te vinden was.

Enkele andere leden stelden tegenover het voorgaande, dat naar hun mening deze kwestie te zeer op de spits wordt gedreven en uit haar verband gehaald. Het heeft er bovendien veel van weg, dat men zich alzo inlaat met zuiver eilandelijke aangelegenheden.



Opening van de tentoonstelling „Het Atoom“ te Amsterdam. Tijdens de rondgang over de tentoonstelling bezichtigden H.M. de Koningin en Z.K.H. Prins Bernhard Natuurlijke en Kunstmatige Radio-activiteit.

## Oost-Europa smokkelt nylons naar de westerse landen

Om maatregelen te beramen, die getroffen, die verpakt waren in een einde kunnen maken aan de smokkel van honderdduizenden nylons uit Oost-Europese landen naar West-Europa, zijn de fabrikanten van nylonkousen uit zes O.E.E.C.-landen, — Nederland, België, Frankrijk, Zweden, Zwitserland en West-Duitsland — dezer dagen te Utrecht bijeen geweest. Zij hebben zowel besloten tot maatregelen binnen hun industrieën als tot een beroep op de regeringen van de landen, waarvan de fabrikanten door de smokkel gedupeerd worden.

Over de aard van de maatregelen en het beroep kunnen in dit stadium nog geen nadere mededelingen gedaan worden, zoals op een persconferentie te Utrecht betoogd werd door de directeur van de Nederlandse vereniging van tricot- en kousenfabrikanten, de heer C. N. F. Swartouw.

Er is weliswaar een bescheiden import van Oost-Europese nylons in de O.E.E.C.-landen mogelijk met officiële vergunningen, maar het kwantum, dat op de westerse markt terecht komt, voornamelijk uit Oost-Duitsland en Tsjechoslowakije afkomstig, is aanzienlijk groter. Wanneer de nylons eenmaal door het IJzeren Gordijn gesmokkeld zijn, hetgeen vrij gemakkelijk schijnt te verlopen, is er tegen verdere doorvoer, bv. naar Nederland, België en Frankrijk, niets meer te ondernemen. Een gevolg, aldus de heer Swartouw, van de liberalisatie van de handel tussen de O.E.E.C.-landen, waarbij misbruik gemaakt wordt van legale mogelijkheden.

De West-Europese nylonindustrieën, ook de Nederlandse, ondervinden veel hinder van deze smokkel. Niet alleen omdat de Oost-Europese nylons tegen aanzienlijk lagere prijzen verkocht worden, maar ook omdat de handelaren, die over uitstekende internationale kontakten moeten beschikken, niet terugschrikken voor vervalsingen. Er zijn in Nederlandse winkels nylons uit Oost-Europa aan-

## 16.000 mijl per zeilboot

Miami. — Een jeugdige Franse le-rare, Simone Monchamont, en de 35-jarige Amerikaanse zeeman Jacob Crane, zijn aan boord van een twaalf meter lange zeilboot in Miami in Florida aangekomen na een reis van 16.000 mijl, die zij in januari 1956 in Saigon begonnen. De reis werd in 91 etappes met verschillende bemanningen van enkele koppen gemaakt. Zij deden een maand over de Rode Zee, waar de zeilen door stormen werden verscheurd en de boom brak. De tocht over de Atlantische Oceaan duurde daarentegen slechts 20 dagen. Het Franse meisje zei, dat zij evenals de anderen op wacht moest staan en ander werk moest verrichten.

Parijs. — Binnenkort zal militair personeel van de Navo uitgenodigd worden in Texas een cursus in het gebruik van atoomwapens te volgen, aldus de stafchef van de shape in Parijs, generaal Schuyler.

## I. L. O. tegen dwangarbeid en concentratiekampen

Génev. — De Internationale Arbeidsorganisatie, de I.L.O., heeft in haar 40e bijeenkomst, die werd bijgewoond door vertegenwoordigers der regeringen en van werkgevers en werknemers uit bijna tachtig landen, met 240 tegen 0 stemmen, bij 1 onthouding, de tekst goedgekeurd van een nieuwe overeenkomst, waarin dwangarbeid wordt verboden.

De onthouding kwam van de zijde van de vertegenwoordiger der Amerikaanse werkgevers, Cola G. Parker. De heer Parker verklaarde zich van stemming te onthouden, omdat hij de cynische huichelachtigheid van bepaalde landen betreunde, die wel voor de conventie stemden, doch niet van plan waren zich aan haar bepalingen te houden.

Hij voegde hieraan toe: Vanzelfsprekend zijn de Amerikaanse werkgevers gekant tegen het verschrikkelijke kwaad der dwangarbeid.

De vertegenwoordigers van de Amerikaanse regering en der Amerikaanse werknemers stemden voor de overeenkomst.

De afvaardiging der Zuid-Afrikaanse Unie was o.m. afwezig. De I.L.O. heeft zonder stemming een resolutie van Noorwegen, Denemarken en Zweden aangenomen, waarin er bij de V.N. op aangedrongen wordt maatregelen te overwegen om concentratiekampen alsmede de deportatie van nationale minderheden tegen te gaan en te verbieden.

Ook werden twee resoluties aangenomen handelende over methoden tot het inhouden van lonen analoog aan dwangarbeid en over praktijken als binding door schuld, analoog aan slavernij.

missie ongelicentieerde Franse vlieger, althans een persoon, die niet in het bezit is van de brevetten, voorgescreven voor het vervoer van personen door de lucht. Gaarne zou worden vernomen of deze toestand niet in strijd is met de op dit punt bestaande internationale voorschriften, alsmede welke instantie bij een eventueel onverhoopt ongeluk aansprakelijk kan worden gesteld voor de geleden schade.

Enkele leden, die onlangs een bezoek gebracht hebben aan de Bovenwindse Eilanden, verklaarden tot hun voldoening te hebben gecon-



2914. Kapitein Wal Rus had besloten om enige dagen vakantie te nemen terwijl de „Albatros“ gelost werd. Daarom liep hij nu eer eindje met Tom Poes mee.

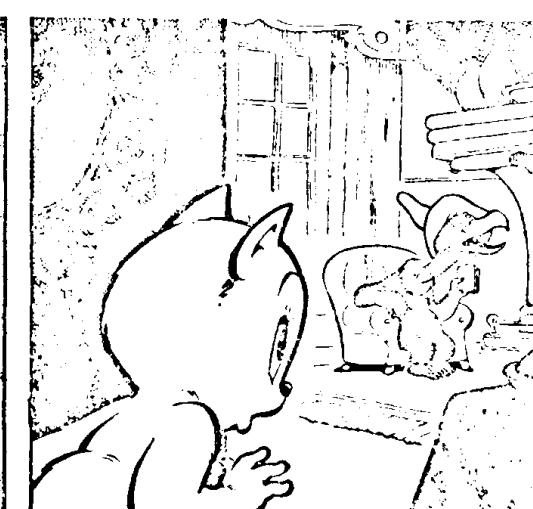
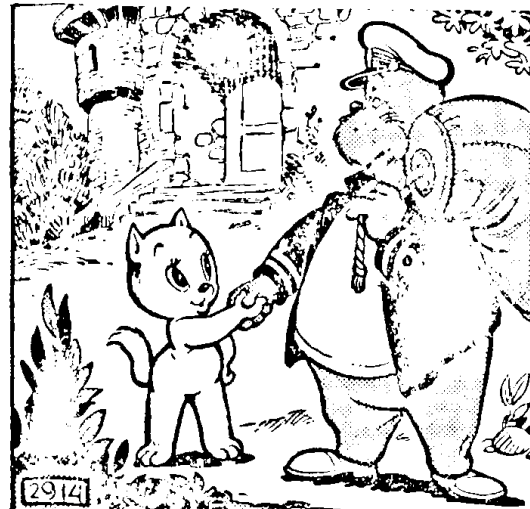
„Ik ga een bezoek brengen aan heer Bommel“, zei Tom Poes „Voordat ik naar huis ga wil ik hem toch even onze avonturen vertellen. Hij zal wel opkijken! De stakker zit daar maar bij zijn haard en hij heeft nog nooit van Knekelplek gehoord.“

„Dat is maar goed ook“, zei de oude zeeboer. „Wees blij, dat er in deze streken geen wraakgieren zijn, meneer! Dat is slecht volk.“

Overgehaalde landkwallen zijn het waar men geen omgang mee moet hebben, als eerlijk zeeman zijnde. Doe je dikke vriend de groeten en vraag hem of hij niet eens een reisje mee wil maken. De zee is goed voor 'n landrot zeg hem dat maar“.

Met die woorden nam hij afscheid en Tom Poes liep opgewekt de stoep treden van slot Bommelstein op.

## TOM POES en de WRAAKGIER



„Heer Ollie zal blij zijn dat ik er weer ben“, dacht hij. „De tijd gaat langzaam wanneer men alleen is.“

Maar dat viel tegen. Toen Tom Poes de kamer binnenstapte, groette zijn vriend slechts flauwjes. Het was duidelijk, dat hij vermoed was en de oorzaak daarvan was niet ver te zoeken. Want tegenover hem zat niemand anders dan de oude wraakgier Krieger.

„Een volk van gemeentereinigers en namenopschrijvers!“ zei de grijsaard met krakende stem. „Bah, wat een land! Hoewel ik toegeef, dat het opschrijven van namen niet zo gek is voor lieden met een zwak geheugen. Ik persoonlijk sukkel daar wel eens mee. Ik weet bijvoorbeeld zeker, dat ik dat witte ventje bij de deur al eens eerder gezien heb. Maar het is me ontschoten of ik hem bewraken moet. Dat is vervelend!“

Hij zweeg en keek Tom Poes loerend aan.



# LORD HALIFAX

## Chamberlains laatste verdediger geeft een terugblik op München

(Van een bijzondere medewerker)

Zowel in de memoires van Winston Churchill als in die van Duff Cooper wordt ons verteld over de tragische historische gebeurtenis die men kortweg met het woord „München“ pleegt aan te duiden. Beide schrijvers geven een scherp oordeel over Chamberlain. Indertijd behoorden zij tot de schaarse Lagerhuissleden die het beleid van de premier verdedden, en voor Cooper was dit beleid zelfs aanleiding om af te treden als minister van Marine. Op het ogenblik is men er in Engeland en elders vrij algemeen van overtuigd dat Chamberlain niet met Hitler had moeten gaan praten, maar negentien jaar geleden was de stemming bepaald anders. In Engeland werd in september 1938 het „peace for our time“ in grote kringen met gejuich ontvangen.

Chamberlain was bij zijn dood, in november 1940, een vergeten man. De geschiedschrijvers van de Tweede Wereldoorlog weten weinig goeds over hem te vertellen, maar er is een vooraanstaande Brit die hem nooit is vergeten, en die hem tot op de dag van vandaag blijft verdedigen. Het is de staatsman die meer dan wie ook bij Chamberlains buitenlandse politiek was betrokken: Lord Halifax. Ten tijde van „München“ was Halifax immers minister van Buitenlandse Zaken.



Op 18 september 1938 vloegen de Franse premier Daladier en diens minister van Buitenlandse Zaken, Bonnet, naar Londen, om er te praten over het bezoek van de Britse premier, Chamberlain, aan Hitler. De Franse gasten werden op het vliegveld Croydon door hun gastheren opgewacht. Van links naar rechts: Lord Halifax (minister van Buitenlandse Zaken), Chamberlain en Bonnet.

## Onderkoning van Indië, die zich de achting van Gandhi verwierf

„München“, zo zegt hij, „was een verschrikkelijke en ellendige zaak, maar het was het minste van twee kwaden“. Onder de gegeven omstandigheden, aldus Halifax, had Chamberlain niet anders kunnen handelen. Als de premier een conflict gesiekt had, zou hij de natie niet achter zich gekregen hebben, en vooral het Gemeenebest zou een Engelse interventie ten behoeve van Tsjecho-Slowakije niet eensgezind hebben gesteund. Zuid-Afrika zou zich zeker niet aan de zijde van Groot-Brittannië hebben geschaard, en of Canada dit wel gedaan zou hebben was het twijfelachtig. Bovendien achtte de schrijver het onredelijk dat men in de nabeschouwingen over Englands vooroorlogse buitenlandse politiek alle kritiek pleegt te concentreren op 1938. Volgens hem zou er veel meer reden zijn om een scherp oordeel te vellen over het gebeurtenis in 1936. In dat jaar immers had Hitler de brutaliteit, het Rijnland te bezetten, en het was deze flagrante schending van de overeenkomsten met Duitsland die door de geallieerden feitelijk zonder meer werd geaccepteerd. In 1938 had men, volgens Halifax, Hitler nog tot de orde kunnen roepen zonder in een oorlog verwikkeld te raken. Toen men die kans voorbij liet gaan, was het onherroepelijk te laat.

Zaken te raadplegen. Roosevelt voor het hoofd gestoten had, toen deze een opzienbarend voorstel deed om de Europese crisis te helpen oplossen. (Het is op dit laatste punt dat de lezingen van Halifax en Cooper volkomen uiteenlopen).

Typerend voor de volkomen on-emotionele toon van de memoires van Halifax zijn de passages over Goering, Goebbels, Hitler en Mussolini. De drie eerstgenoemde leerde hij reeds kennen in november 1937, toen hij een min of meer officieus bezoek aan Duitsland bracht, naar aanleiding van een door Goering georganiseerde jachtpartij. (Halifax was „Master of the Middleton Hounds“, en als zodanig een dominerende figuur in de Engelse jachtwereld). Dat bezoek aan de Nazi-leiders is hem later vaak verweten, maar Halifax verklaart uitdrukkelijk dat zijn reis naar het Derde Rijk geschiedde met de instemming van Eden, die toen nog minister van Buitenlandse Zaken was.

Halifax heeft de Duitse machthebbers indertijd geobserveerd, met wat men typisch Engelse koeheid zou kunnen noemen, ofschoon hij besef schijnt te hebben met wat voor schurken hij te doen had. Maar de Britse edelman en diplomaat gaf tegenover zijn gastheren geen blijk van zijn gevoelens. Bij zijn terugkeer rapporteerde hij eenvoudigweg zijn indrukken.

Uit zijn memoires rijst het beeld op van de welopgevoede telg uit de Engelse „upper class“. Het produkt van een Victoriaanse opvoeding in grote stijl. De volkomen onbewogen en onkreukbare staatsman in de Engelse traditie.

Dat Halifax een goed verteller is, blijkt vooral uit het eerste hoofdstuk van „ijn boek, waarin hij over zijn jeugd verhaalt. Het is in dit deel van zijn autobiografie, waarin hij zich niet tegen critici behoef te verdedigen en waarin hij dus geen polemische toon aanslaat, dat hij zich als schrijver van zijn sterkste zijde laat zien. Ontegenzeggelijk heeft hij een goede stijl. Van zijn groot beeldend vermogen geeft hij blijk in zijn beschrijvingen van de feesten op de grote buitens, waar hij in zijn jeugd zijn vakanties placht door te brengen.



Lord Halifax en Anthony Eden bij een afscheidsdiner, dat in januari 1953 aan de toenmalige Amerikaanse ambassadeur te Londen werd aangeboden.

# De twaalfjarige Mozart schreef EEN ECHTE OPERA

## Op libretto voor ... boven de 18 jaar

(Uit: Philips Koerier)

Als op dit moment ons departement van Onderwijs, Kunsten en Wetenschappen aan een jongen van twaalf jaar een officiële opdracht zou verstrekken tot het vervaardigen van een muziekwerk, zouden we'e voorhoofden zich zeer bedenkelijk fronsen. Het gaat immers niet aan een kind van twaalf jaar arbeid te laten verrichten, waar de wet uitdrukkelijk kinderarbeid verbiedt, nietwaar? De kranten zouden in het geweer komen, in de Kamer zou worden geïnterpelleerd en de minister die in dit geval toch voet bij stuk zou willen houden, zou wellicht tot heengaan kunnen worden gedwongen.

Toch waren er op de zeventiende eeuwse januari van dit jaar heel wat regeringsfunctionarissen, diplomatieke vertegenwoordigers, wetenschapsmensen en kunstenaars bijeen, toen een werk, dat door een twaalfjarige jongen in opdracht was geschreven, werd uitgevoerd. Zij waren zelfs enigermate beschaamd omdat niet eerder van officiële zijde aan dit werk de erkenning die het verdiende was ten deel gevallen. Plaats van handeling was: Salzburg. Datum: de dag waarop twee honderd jaar geleden in het gezin Mozart een jongetje werd geboren, dat de naam Wolfgang Amadeus kreeg.

### Hoepelen en knikkeren

O, zal men zeggen, „Mozart...“ en men is geneigd het wonderkind van Salzburg, dat met zijn papa en zusje in een tijd dat het reizen heel wat minder gemakkelijk was dan in onze dagen, door tal van Europese landen trok om de groten van zijn dagen, die gulzig waren naar muzikale schoonheid, van zijn talenten te doen genieten, buiten de wet te plaatsen.

Wie nu luistert naar de opnamen die Philips maakte van de destijds verhuisde opera „La Finta Semplice“, de eerste echte opera die Mozart, op twaalfjarige leeftijd, schreef, denkt niet zo gauw aan het feit dat andere jongens op die leeftijd gewoonlijk hoepelen, krijtgetjes spelen en knikkeren en meestal met heel veel moeite aan een beetje huiswerk gehouden worden. Mozart is immers Mozart... een kind in wie het talent brandde als een fel, verterend

vuur. Een vuur, dat plotseling doofde toen het al te broze lijf zijn grote geest geen huis meer bieden kon.

### Wijs voor zijn leeftijd

Mozart was twaalf toen hij „La Finta Semplice“ schreef. Zekere heer Giuseppe Affluso, Napolitaan van geboorte, zakelijk leider van de Weense opera, had er iets in gezien om dat wonderkind het componeren van een volledige opera op te dragen. Hij had hem een libretto naar een toneelstuk van Goldoni bezorgd. Wanneer men in onze dagen van het verhaal, dat zijn titel ontleent aan het meisje, dat argeloosheid voorwendt, maar heus wel weet wat er in de wereld te koop is, een film had gemaakt, zou de keuringscommissie er waarschijnlijk „boven de achttien jaar“ bijgezet hebben. Mozart kreeg dus niet slechts een verhaal te lezen dat „wel wat wijs voor zijn leeftijd“ mocht heten, hij moest voor het geven zoveel begrip kunnen opbrengen, dat hij het op verantwoordelijke wijze muzikale dramatische werken, zodat het avond aan avond het op dergelijke opera's beslissende publiek naar de schouwburg kon trekken.

### Papa zag er brood in

Papa Mozart was danig trots dat men zijn zoon een dergelijke opdracht had durven geven. Hoeveel men van de zijde van de autoriteiten misschien alleen maar eens had willen weten wat er nu precies in het ventje stak. Eind januari 1768 schreef papa Mozart aan zijn Salzburgse huurbas Hagenauer: „Kunt u zich indenken wat een consternatie dit tweeweg heeft gebracht onder de Weense componisten? Niettegenstaande de jaloezie van zoveel ben ik erin geslaagd zelfs Gluck op onze hand te krijgen. Het idee om Wolfgang een operat te laten schrijven was niet van mij maar van de keizer. Toen deze hem tot tweemaal toe vroeg of hij geen opera wilde schrijven, zei hij zonder te aarzelen „ja!“

Voor vader Mozart zat daar alle muziek in, die hij zich maar wensen kon: „is het feit een opera te hebben geschreven voor de Weense Schouwburg niet de beste aanbeveling wanneer men tracht een lening te verkrijgen?“. Hagenauer was waar-

schijnlijk voorlopig tevreden gesteld.

### Geen medewerking.

Van een opvoering in Wenen kwam voorlopig echter niets. Het leek wel alsof alle duistere machten die er in de Weense muziekwereld te vinden waren tegen de Mozarts samenspannen, zo klaagde papa Mozart. Zelfs het orkest werd tegen hen opgezet.

Wel kwam het tot een openlucht-opvoering van het zangspelletje „Bastien et Bastienne“, dat Wolfgang in hetzelfde jaar componeerde. Daar moesten ze het mee doen. Een jaar later ontformde Salzburg zich over „La Finta Semplice“. In het theater van de prins-bisschoppelijke residentie kwam het tot de „worldpremière“. Maar in plaats van de eerstrangs artiesten van Wenen waren het slechts lokale grootheden die het ten tonele voerden. Daarna scheen het aan de vergeetelheid te zijn prijsgegeven. Rond 1920 heeft de musicoloog Anton Rudolph nog eens gepoogd het met enige wijzigingen in het libretto te doen uitvoeren. Het bleef echter bij plannen. Men bedacht het met „ervolte vermeldingen in standaardwerken“, men noemde het in levensbeschrijvingen, maar men achtte het alleen maar goed voor de muziekbibliotheek.

### Gewaardeerd gerecht

Wij schrijven 27 januari 1956, de dag waarop voor tweehonderd jaar Wolfgang Amadeus Mozart werd geboren. Salzburg is vol van belangrijke lieden die zijn gekomen om door hun aanwezigheid luister bij te zetten aan een waardige herdenking. Op het programma staat de opvoering van „La Finta Semplice“, het werk dat een jongen van twaalf jaar op verzoek van de keizer schreef voor de Weense Schouwburg; nu een zeer gewaardeerd gerecht op een uitgelezen menu. Salzburg zorgde voor een rehabilitatie, Philips droeg er het zijne toe bij dat de uitvoering, welke onder leiding stond van de man die over Philips Mozart Jubilee-edition de musicologische supervisie heeft, prof. dr. Bernhard Paumgartner, via de grammofoonplaat bewaard bleef.

### Wie horen wil

Een keur van solisten trad aan: Dorothea Siebert van de Weense Staatsopera, de tenor George Maran

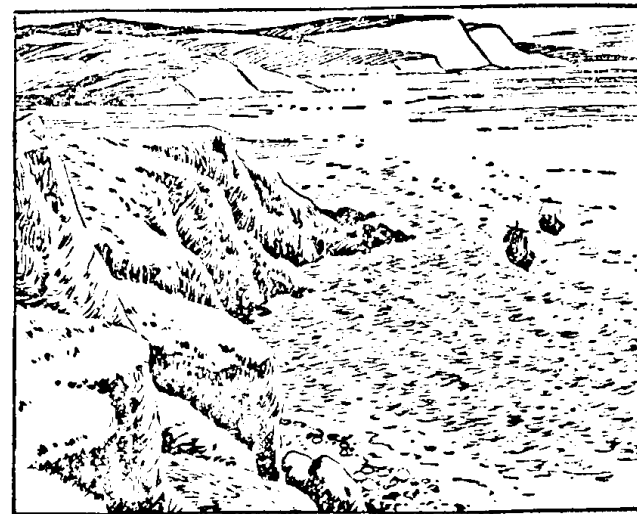
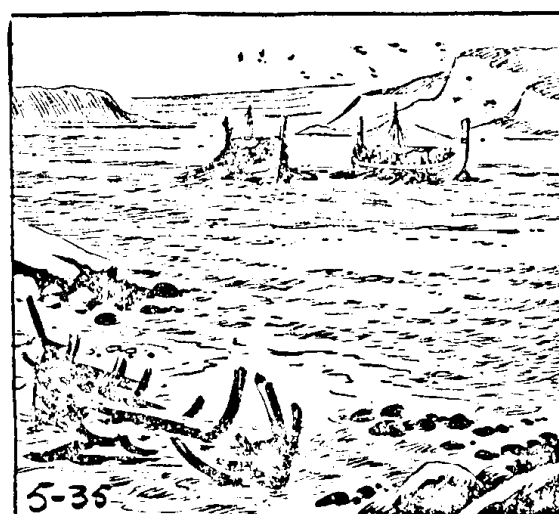
uit de Verenigde Staten, Alois Pernstorfer die in de Scala te Milaan en in de New-Yorkse Metropolitan Opera zong, August Jaresch, die in de Oostenrijkse hoofdstad een beroemdheid is, Edith Oravez, die in Hongarije werd geboren, Karin Küster, van huis-uit een Keulse, Walter Raninger die zowel dirigent als zanger is. Zij speelden het spel van de geveinsde onnozelheid waarin op kostelijke wijze een lieflijke Hongaarse barones van een vrouwenhater ten slotte een teder echtgenoot maakt, waarin haar broer kapitein Frascato en diens knecht Simone tót vrouw krijgen respectievelijk de dame en haar dienars waar beider zegenenheid zo zeer naar uitgaat. Echter niet dan nadat tal van listen en lagen zijn gespannen. Wel, Mozart heeft dit gegeven toen hij twaalf was, op muziek gezet. Het klinkt ongelooflijk maar het klinkt goed. En dank zij de platen, die Philips ervan vervaardigde, kunt u zich zelf overtuigen.

## Het probleem der Volkswagenfabrieken

Bonn. — De voorgestelde verkoop van de Volkswagenfabrieken aan particuliere aandeelhouders stuit op onoverwinnelijke moeilijkheden en zal waarschijnlijk niet voor de in het najaar te houden verkiezingen plaatsvinden. Het desbetreffende wetsvoorstel is dezer dagen naar een sub-commissie van het Parlement verwezen, die echter nog geen programma voor de behandeling van het voorstel heeft opgesteld.

In politieke kringen te Bonn vreest men, dat het op de partijdag der christendemocratische unie te Hamburg aangekondigde initiatief in een impasse is geraakt. Niet alleen bij oppositie, maar ook in het regeringskamp zelf bestaat er verzet tegen het voorstel. Bijzonder sterk verzet zich de staat Nedersaksen, die sedert het einde van de oorlog, het beheer over de Volkswagenfabriek voert. Nedersaksen stelt zich op het standpunt, dat de bondsregering niet op eigen gezag kan overgaan tot een reorganisatie van de eigendomsverhoudingen ten aanzien van de Volkswagenfabrieken. De minister van economische zaken, Erhard, heeft ten Hannover aan de pers medegedeeld, dat de houding van Nedersaksen begrijpelijk is.

# ERIC DE NOORMAN -- De prooi van de Rode Rots



5-35 Met de kop in de wind glijden de twee schepen op roeikracht zeewaarts. De stemming onder de krijgers is niet erg opgewekt; velen van hun makkers hebben de dood gevonden in de strijd. Ten Prooi aan een doffe wanhoop staart Eric de Noorman in het voorbij varen naar het oude scheepswrak, daarop die vijandige kust. Als dit de Draker van Winonah geweest is, dan is er niet veel hoop meer, dat hij zijn vrouw ooit zal terug zien. En toch hij moet zekerheid hebben! Eenmaal in open zee worden de zeilen gehesen en koers gezet naar een der onbewoonde eilandjes welke Hjaltland omringen. Buiten het gezicht van de eilandbewoners, gaan de Nooren daar aan wal. Terwijl

de mannen de boten verder op het eiland trekken, begeeft Eric zich met Halfra, Svein en Erwin, die in een dodelijke ongerustheid verkeert over zijn moeder, naar een hooggelegen punt, vanwaar zij een goed uitzicht hebben op Hjaltland. „Wij moeten weten, wat er van mijn vrouw geworden is“, zegt Eric grimmig. De enige, die ons dat kunnen vertellen, zijn de half wilde Hjaltlanders; en ze zullen het mij vertellen..... goedschiks of kwaadschiks. Vanavond ga ik met een man of vier over in de roeiboot, om een paar van die kerels in handen te krijgen“.

## De onzichtbare getuige

door ANTHONY GILBERT

in de vertaling van J. C. H. v. d. Bovenkamp Jr.

38

„Zo dacht een ander er ook over, vrees ik. Maar misschien, dat men nog wel van gedachten verandert. En u weet zeker, dat u mij verder niets kunt vertellen van de kleine Mary?“

„Gaaf u maar eens praten met Mrs Barnes“, zei Miss Wickham koel.

„Dat is een idee!“ zei Crook, gaf haar het V. teken en liep de deur uit.

Het begon al donker te worden toen Crook in zijn wagen stopte en hij begreep, dat het geen zin zou hebben om nog die dag naar Great Baring te rijden voor een bezoek aan Mrs Barnes. Hij mocht niet verwachten, dat zij hem voor die nacht onderdak zou aanbieden en daarom reed hij terug naar Londen, waar Bill Parsons op zijn kantoor op hem zat te wachten.

Hij heb een rapport binnen gekregen van Wilson, zei „Bill“, en hij is het een en ander te weten gekomen.“

„Laten we dan maar hopen, dat het enig licht op de zaak zal werpen“, zei Crook. „Een van mijn cliënten is inmiddels gestorven en weet ik niet wie ik het meest te doen heb.“

„Bij haast zijn schouder, op.“

„Met Mrs Barnes, als alles gaat zoals ik verwacht.“

Het rapport, dat Crook even later inkeek, bleek veel bijzondereheden te bevatten over Pamela Mary Smith, maar hoe interessant haar verleden ook mocht zijn, Crook had er zo'n idee van, dat haar toekomst nog veel interessanter zou worden.

In 1942 hadden Mrs Smith en haar dochtertje zich gevestigd in Paxton Junction, een klein industriestadje in het hart van een welvarende landbouwstreek. Zij scheen weduwe te zijn en bemoeide zich eigenlijk met niemand. Zij schreef zelf heel weinig en de enige brieven die zij ontving waren van een zekere Kapitein Scott uit het Verre Oosten. Men nam algemeen aan, dat Scott haar tweede man zou worden.

Mrs Smith vond werk in een kleine munitionfabriek en haar kind, werd op de dag verzorgd in een kinderschool, waar zij het meisje elke avond na haar werk kwam weghalen. In het begin van '43 viel het huisje dat Mrs Smith bewoonde onder slof pershamers en zag zij zich genoodzaakt een andere woning te zoeken. Zij vond uiteindelijk onderdak bij de Howards, die drie kinderen in dienst hadden.

Tegenover Mrs Howard liet Mrs Smith zich een paar maal uit over een vriend in het Verre Oosten, hetgeen kennelijk Kapitein Scott moest zijn. Ongeveer een jaar bleef zij bij de Howards wonen, doch toen vond er een explosie plaats op de fabriek waar zij werkte en Mrs Smith behoorde tot de slachtoffers die op slag gedood werden. Op de Howards rustte de taak om te zorgen voor de begrafenis van de moeder en iets te doen vóór de toekomst van het meisje.

Bij het nazoeken van haar papieren bleek nu, dat Mrs Smith in het geheim was getrouwd met Kapitein John Scott, die dit feit voor zijn vader had willen verzwijgen.

Howard stelde zich in verbinding met Scott en ontving een telegram waarin hem werd verzocht de verzorging van Pamela op zich te willen nemen totdat Kapitein John Scott naar Engeland terugkeerde en Scott stelde een bepaald bedrag beschikbaar voor de opvoeding van het meisje.

John Scott keerde naar Engeland terug en nam nu zijn vader in vertrouwen — en het noodlot wilde, dat Kapitein John Scott bij de bominslag in het huis van zijn vader op slag werd gedood, terwijl zijn vader zeer ernstig werd verwond. Na zijn ontslag uit het ziekenhuis, ging Philip Scott naar het platteland om op krachten te komen en nam daarvoor zijn intrek bij de Howards. Toen hij sterk genoeg was om weer naar Londen terug te keren, nam hij Pamela, die door het huwelijk van zijn zoon

zijn wettig kleinkind was, mee naar zijn grote huis in de stad.

Philip Scott zag zich genoodzaakt om zijn zuster, Mrs Barnes, in vertrouwen te nemen en deze zorgde voor een gouvernante voor het kind — doch lete scherp op, dat het geen aantrekkelijke jonge vrouw zou zijn, die de status van Philip Scott misschien zou kunnen veranderen. „Het moet een heel schok geweest zijn voor Mrs Barnes“, zei Crook. „Nu John dood was, zag zij zich zelf en haar geliefde Oliver al als de erfenamen van de oude Philip. Geen wonder dat zij alle mogelijke moeite heeft gedaan om dat meisje uit de weg te ruimen. Hoeveel geld liet Scott eigenlijk na?“

„Vijftig duizend pond sterling“, zei Bill. „Een aanzienlijk bedrag.“

„Oh, zeker — er zijn voor heel wat mindere bedragen moorden gepleegd. En als we hier niet met een moord te maken hebben, dan is mijn naam niet Crook meer. En laten we nu eerst even vaststellen wat er morgen allemaal gebeuren moet. Ik ga naar Great Baring om eens te praten met die Mrs Barnes. Omdat ik daar wat ik daar verwacht te ontdekken, dan zal ik je opbellen en moet je dadelijk naar me toe komen — met Mrs Hubbles.“

„Bedoel je, dat je de dame in kwestie gaat beschuldigen van kindermord?“

„Bill keek twijfelachtig. Veel respect voor de wet had hij niet, maar het leek hem toch een riskante geschiedenis als wij hebben vastgesteld dat zij daar is, dan zullen we iemand moeten hebben, die haar kan identificeren en de enige die dat kan is Mrs Hubbles, voor zover ik weet. Het is maar goed, dat Miss Martin mij het adres van die vrouw heeft gegeven.“

Hij nam zijn notitieboekje uit zijn zak en sloeg een paar blaadjes om.

(Wordt vervolgd)



## WIE IS DE GELUKKIGE?

nr 5201	.....	f 600.-
nr 5202	.....	36.000.-
nr 5203	.....	600.-
(CURACAO)		
nr 1811	.....	f 480.-
nr 1812	.....	12.000.-
nr 1813	.....	480.-
(CURACAO)		

nr 9422	.....	f 360.-
nr 9423	.....	6.000.-
nr 9424	.....	360.-
(CURACAO)		

**PRIJZEN VAN f 600.-:** nr 1811  
5984 — 11911 — 16461 — 20966 —  
21188.

**PRIJZEN VAN f 300.-:** nr 274  
— 2751 — 3246 — 11308 — 15421  
— 17811 — 19688 — 21599 — 21670  
— 21770.

**PRIJZEN VAN f 150.-:** nr 450  
— 355 — 1182 — 1310 — 1730 — 2194  
— 2799 — 2835 — 2979 — 3259 — 3433  
— 3955 — 4080 — 1896 — 5276 — 5544  
— 6074 — 6135 — 6801 — 6922 — 7497  
— 7728 — 9420 — 9796 — 9849  
10329 — 10829 — 10981 — 11042  
11126 — 11372 — 11756 — 12212  
12049 — 13145 — 13450 — 14488  
14756 — 15340 — 15805 — 15857  
16171 — 16206 — 16367 — 16478  
16484 — 16783 — 16825 — 16973  
17135 — 17800 — 18367 — 18769  
18848 — 19792 — 19855 — 20083  
20419 — 20570 — 21343 — 21475  
21564 — 22256 — 22302 — 23375  
23618 — 23646 — 23670 — 23779  
23953 — 24050 — 24174 — 24431  
24689 — 24904.

## Internationaal Nieuws Ook in RUSLAND radiopeilingsballons de lucht in

París. — De eerste Russische radio peilingsballon voor onderzoek in het kader van het internationale geofysische jaar is deze dagen opgelaten door het observatorium voor de dampkring te Moskou. De directeur van het observatorium Resjotof, deelde mee dat zijn instituut voortaan elke dag vier met radio uitgeruste ballons zal oplaten. De van plastic gemaakte ballons kunnen tot een hoogte van 25.000 meter stijgen en zullen weerkundige gegevens uitzenden.

## Grote zon-explosie waargenomen

Rome. — Een Zweedse groep sterrekundigen op het eiland Capri heeft bekendgemaakt, dat zij een van de grootste zonnexplosies die ooit zijn opgetekend heeft waargenomen. Een woordvoerder van het Italiaanse centrum voor het geofysische jaar zei dat de explosie stellig binnen 20 uur op de aarde merkbaar zou zijn, o.a. door Noorderlichtverschijnselen aan de Polen en in de Poolgebieden. Ook zullen er hevige storingen komen in de radio-magnetische velden. Drie uren na de eerste waarneming duurde de ontplotfing nog steeds voort. De explosie had zich in hetzelfde centrum voorgedaan, waar ook die van 28 en 30 juni waren waargenomen, maar had veel grotere kracht.

## Toelatingsexamen voor de H.B.S.

Oranjestad. — Dinsdag 16 juli zullen de toelatingsexamen worden gehouden voor de HBS cursus aan de Julianaschool.

# Arubaans B.C. herzielt de telefoontarieven

## Terugwerkende kracht voor aansluiting buiten „plaatselijke kringen“

Oranjestad. — Inderijd werd door het Arubaanse Bestuurscollege een herziening van de telefoontarieven in het vooruitzicht gesteld. In de praktijk blijkt een dergelijke herziening een zeer diepgaande studie te vergen en de volledige voorstellen moeten daarom wachten tot deze studie compleet is. Het college meent echter dat wel reeds kan worden overgegaan tot het herzien van het tarief voor aansluiting of verhuizing in of naar gebieden, welke buiten de z.g. „plaatselijke kringen“ zijn gelegen temeer daar thans de ondergrondse, lokale voedingskabel naar Santa Cruz, met een capaciteit van 100 aansluitingen gereed is gekomen.

Thans is het zo, dat voor elij 500 meter geleidingslengte of gedeelte daarvan buiten de plaatselijke kring een extra bijdrage wordt gevraagd van f. 25.-. De „plaatselijke kringen“ bestaan slechts een gebied dat ligt binnen een straal van 2000 meter rond de centrales van Oranjestad en Sint Nicolaas. Het is economisch en technisch niet verantwoord om buiten deze kringen in bewoonde wijken nieuwe centrales te stichten. De mogelijkheid blijft daarom slechts om lokale voedingskabels naar en langs dorps- en buurgemeenschappen aan te leggen. Deze kabels worden dan op de centrales van Oranjestad en Sint Nicolaas aangesloten.

Er liggen thans van dergelijke kabels naar Santa Cruz, Noord en langs

de hoofdweg van Oranjestad naar Sint Nicolaas, Pos Chiquito, Savaneta enzovoort. Langs de weg van Santa Cruz naar Balashi ligt eveneens een grondkabel, maar deze vormt een gedeelte van een kabel waarop geen lokale aansluitingen mogelijk zijn.

Het Bestuurscollege stelt nu voor, met terugwerkende kracht van 1 januari 1957 af voor de aansluiting

van percelen buiten de plaatselijke kringen, welke op korte afstand, ten hoogste honderd meter, van de lokale voedingskabels liggen, eenzelfde tarief in rekening te brengen als binnen de plaatselijke kringen, n.l. dertig gulden voor een normale aansluiting.

Bedraagt de afstand vanaf de dichtstbijzijnde lokale voedingskabel tot het aan te sluiten perceel meer dan 100 meter, dan blijft het noodzakelijk een extra bijdrage in de daarvoor te maken meerdere kosten te voldoen. De extra bijdrage is gesteld op f. 10.- per vijfde meter geleidingslengte of gedeelte daarvan.

Voor de eerste honderd meter is dus geen extra bijdrage verschuldigd. Met deze regeling wordt gehoopt, dat de onbillijkheid wordt weggenomen, dat 'n aspirant abonné belangrijke kosten moet maken voor de verkrijging van een telefoonaansluiting, terwijl op korte afstand van zijn perceel een voedingskabel ligt.

## Speciale radio-uitzending voor Arubaanse padvind(st)ers

Oranjestad. — Zaterdag wordt voor alle padvindsters en padvindsters, van de verenigingen N.P.G., R.K.V. en N.P.V. een zeer bijzonder spel georganiseerd, waarbij de medewerking van Radio Kelkboom werd verkregen, die buiten de normale zendtijden om, speciaal voor de jeugd in de lucht zal komen.

Het is een groot spel, waarin opdrachten via de radio worden gegeven. Het werd in Nederland ontworpen ter gelegenheid van het vijftigjarig bestaan van de padvindrij en werd op Aruba aan lokale omstandigheden aangepast.

Per patrouille en ronde moeten de padvindsters en padvindsters zich nu zaterdagmorgen vanaf negen uur en gewapend met een kaart van Aruba,

poollood en papier, rond de radio scharen. Zij zullen dan de verschillende opdrachten ontvangen. De oefening eindigt om elf uur.

Deze bijzondere oefening zal ook in Nederland via de radio worden gehouden.

## Arubaanse kinderen worden met Salk- vaccin ingeënt

Oranjestad. — Het Arubaanse Bestuurscollege heeft aan de eilandraad een crediet gevraagd van f. 33.000 teneinde te kunnen overgaan tot het inenten van de jeugd tegen kinderverlamming met de z.g. Salk vaccine.

Het bestuur verkeert in de zeer gelukkige omstandigheid, dat de Lago een belangrijke bijdrage levert door reeds 10.000 kinderen in de leeftijd van zes tot twaalf jaar te vaccineren, zodat voor het eilandgebied nog slechts de helft van het totale kindertal (eveneens tienduizend) overblijft. De kosten van de vaccine bedragen f. 30.000.— voor 10.000 kinderen, die van aan te schaffen instrumenten. f. 2.250.—.

## CURACAO

### De zeelui namen een bad

Willemstad. — In de ingang van het Waagat (hoek Handelskade — De Ruyterkade) heeft een 4-tal zeelui gisteravond omstreeks kwart voor twaalf een duik genomen in het zilte nat. Op zich is dat niet erg, ware het niet dat deze robben in hun adamskleed een demonstratie ten beste gaven. De politie liet hen op het droge komen en heeft hen, nadat zij zich gekleed hadden naar het bureau meegenomen.



West-End.

„Killer's Kiss“ 19.00 en 21.00 uur.

Rox.

Rovermoot Cabaret uitvoering

aanvang 20.30 uur

Cinelandia.

„The Looters“ 19.00 en 21.00

uur.

Caribe:

„Boezemvrienden“ om 20.00 uur

Filmija Curacao.

Voorstelling in het Theater Asiento

om 20.30 uur.

J.P.F. CLUB:

Filmavond in de Club J.P.F. ver-

toont zullen worden „Duizend en

een nacht“ en als voorfilm „Jam-

boree“ aanvang 20.30 uur.

Noodoudersvoorziening:

De uitbetaling van de noodou-

derstervoorziening voor Dok-

terstun geschiedt op Vrijdag 5 ju-

li van 8 — 10.30 uur te Dokters-

tun.

### WIT-GELE KRUIS

Kantoor: tel. 23773

Nachtzuster: Zr. Yankey tel. 11442

Zuster Caprino tel. 23526

Zuster Veris tel. 35006

## EMMASTAD

C. P. I. M.

WACHTDIENSTEN

Telegram afdeling:

Van 7.00 — 23.30 tel. 2307

Van 23.30 — 7.00 J. Kokshoorn

tel: 2470

b. g. g. 2400

Personeel Afdeling:

J. D. Plantijn, Punta Cardónweg

2, Rio Canario tel: 43351

B. g. g. nad inl. tel: 2400

Materialen Afdeling:

H. Engelsman tel: 4504

C. S. M.

Rederij:

E. van der Werf tel: 3101

Scheepscagentschap:

07.30 — 12.00 en 13.00 — 18.00

kantoor tel: 2458—2551

Van 19.00 — 23.00 en 8.00 — 8.00

E. van der Werf tel. 3101

Dok Afdeling:

Van 16.30 — 1.00 tel. 2276—2098:

Van 1.00 — 7.30 H. Ruyterber-

tel: 3938

Theater Asiento:

„Hot Cars“

## Duizend doden door aardbeving in Perzië

Teheran. — Naar schatting zijn tenminste duizend mensen omgekomen bij een aardbeving, die een gebied in Perzië ten noord-oosten van Teheran heeft geteisterd, aldus heeft de directeur van het Perzische Rode Kruis medegedeeld. Het aantal gewonden bedraagt waarschijnlijk 4000 tot 5000 en het aantal daklozen 50.000. Het hoge aantal slachtoffers is een gevolg van het feit, dat de aardbeving zich in de nacht heeft voorgedaan, toen iedereen in bed lag, aldus de directeur.

Door de aardbeving zijn grote rotsblokken van de getroffen bergen op de wegen, velden en boerderijen terecht gekomen.

In Sjahi, 200 km. ten noord-oosten van de Perzische hoofdstad, en in andere steden en dorpen aan de Kaspische Zee duurden de schokken nog voort.

## Nieuwe verdragen tussen Vene- zolaanse regering en Innocenti

Milaan. — De venezolaanse minister voor industrie en de president van het Italiaanse innocent-concern hebben nieuwe verdragen gesloten inzake vergroting van het te Puerto Ordaz in aanbouw zijnde staal en walsbedrijf.

Aanvankelijk ontworpen door de fiatfabrieken werd de opdracht door de firma Innocenti overgenomen. Volgens plan zal het bedrijf een capaciteit krijgen van 700.000 ton per jaar met mogelijkheid van latere uitbreiding tot 1,2 miljoen ton staal per jaar. Op grond van de nieuwe overeenkomsten inzake de aanleg van een haven en voor het leveren van de transportmiddelen voor de aanvoer der grondstoffen, inrichting van laboratoria enz., is de totale waarde der verstrekte opdrachten gestegen tot 342,5 miljoen dollar. Voorts wordt nog vermeld, dat venezuela aan het innocent-concern heeft verzoeken te zijndag de exploitatie van het nieuwe bedrijf in handen te nemen.

## V.S. wijst Hongaarse beschuldiging af

Washington. — De Amerikaanse regering heeft met klem de beschuldigingen tegengesproken, welke Hongarije heeft gericht aan het adres van de Amerikaanse luchtvaartattaché kolonel Welwyn Dallem, die deswege Boedapest voor 26 juni moest verlaten.

Zoals gemeld is Dallah er van beticht, dat hij vliegvelden en militaire gebouwen heeft gefotografeerd, aan Hongaarse luchtmachtfunctionarissen bijzonderheden heeft gevraagd over de elektronische uitrusting van jachtvliegtuigen van Russische makelij en bij een Hongaarse officier heeft geïnformeerd, of het Hongaarse leger over een contra-spionagedienst beschikt.

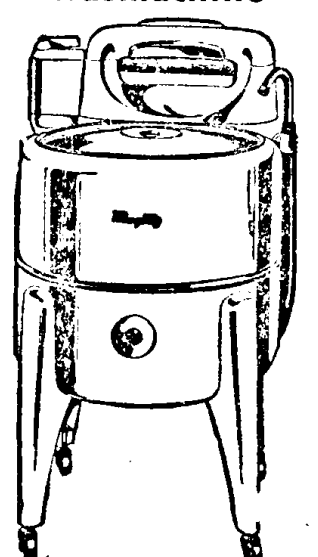
## WIJ WETEN HET



## MAYTAG

- De laagstgeprijsde
- De meest economische
- De duurzaamste

wasmachine



EN KOST SLECHTS  
FL. 30.- PER MND.

en

10 pakken FAB

cadeau.

## PALAIS ROYAL

Marchena, Moron & Co. N.V.

Heerenstraat 23 - Handelskade 9

Breedestraat 68 - 70 (O)

## TÉ LIPTON



El predilecto  
de la gente  
selecta

ANGLO DUTCH OVERSEAS  
AGENCIES LTD.  
Curaçao — Aruba

## Caltex (Pernis) vervoert vloeibare zwavel

Den Haag. — Sinds kort vervoert Caltex zwavel in vloeibare vorm van haar raffinaderij te Pernis naar de Nederlandse chemische industrieën, deze zwavel kan men thans produceren mede door de nieuwe platformingsinstallatie, die kort geleden in gebruik is genomen.

Deze wijze van transport wordt voor het eerst op het Europese continent toegepast. Het produkt wordt getransporteerd onder een temperatuur van 130 gr in speciale tankwagens.

## Gevangene ontsnapt als mornik verkleed

Rio de Janeiro. — Nederling en glimlachend in zijn grote baard liep een monnik dezer dagen op de uitgang van een gevangenis van Rio de Janeiro toe en wenkte een bewaker naderbij te komen. Deze laatste zocht de gevangenisdeur voor hem te openen, in ruil waarvoor hij de zegen van de monnik ontving.

Doch 's avonds werd een gevangene vermist en toen bleek, dat deze vermoed als monnik en voorzien van een valse baard, de gevangenis had verlaten.

**WEST-END**  
DONDERDAG 7.00 en 9.00 P.M.  
„KILLER'S KISS“ (MARCADO PARA MORIR)  
Zijn camera als schuierpapier gebruikend, heeft Stanley Kubrick, de geniale directeur-fotograaf-uitgever van deze films — het vernis gehaald van de wereld der bokskringen en danshallen. Op beklemmende wijze biedt hij een gevecht uit tussen twee mannen, te midden van een collectie wassen vrouwenbeelden. FRANK SILVERA - JANIE SMITH - IRENE KANE.  
Een ongelooflijk spannend climax.  
f. 1.50 - f. 0.90. — Met tekst — Kinderen geen toegang.  
MORGEN 7 en 9 P.M. „PICNIC“

**COOPER**  
RUMBONEN fl. 7.-  
U kunt kiezen uit een ruime sortering bij onze detailzaak aan de Rijkseendboulevard

## C.T.C. OTRABANDA

heeft vele

### „KOELE“ ARTIKELEN

- ALUMINIUM LIGSTOLEN met nylon vlechtwerk bekleding. Heerlijk licht en koel.
- KOELE katoenen en foam-rubber MATRASSEN en COMPLETE BEDDEN.
- INDOLA ELECTRISCHE FANS, tafel- muur, staande- en plafondmodellen.
- YORK AIRCONDITIONERS, ze koelen beter voor minder geld.

En voor een KOELE DRONK:

- \* drinkglazen
- \* thermosflessen en icejugs
- \* alle soorten dranken en natuurlijk ....
- \* Norge IJskasten.

OOK IN DE WARME TIJD:

Beerst kijken bij

C.T.C. OTRABANDA

Roodeweg - Tel. 23587

**“BLACK & WHITE”**  
SCOTCH WHISKY  
James Buchanan & Co. Ltd., Glasgow, Scotland.

## Distributors: MANRIQUE CAPRILES & SONS Curaçao

Paramaribo. — Na een vierdaags bezoek aan Suriname is de Belgische ambassadeur te Caracas, tevens consul-generaal voor Suriname, de heer Louis Colot, naar zijn standplaats teruggekeerd. Tijdens zijn verblijf in Suriname was hij de gast van gouverneur van Tilburg.

**ESAQUI**  
ta koffie!  
Borden's Instant coffee  
ta 100% koffie Puro

E secreto di Borden's Instant koffie su sabor ta simplemente cu e ta 100% koffie puro. Borden's Instant Coffee ta traha di koffienan di mas mehior di mundo. Ta pesey e tin dushi sabor.... i bo ta haya mas pa mas placa si bo compra Borden. Pues pa dushi sabor i berdadero economia — bebe e delicioso 100% puro Borden's Instant Coffee.

E ta economico — casi 40 koppi for di e potchi chiquito di 2 ons. Ni un tiki no ta bai dispendi.

Traha un Canica jen!

Si e ta Borden, e mester ta bon

© 1956 by the Borden Company

Internat.

Copyright Reserved.

**Ashma Slijm Op De Eerste Dag Opgelost**

Verstiektende, hijnende, Asthma, Bronchitis, vergeten Uw Asthma, onderlijnen Uw energie, verwoesten Uw gezondheid en verwoesten Uw hart. In 3 minuten circuleert Mendaco—het voorschift van een beroemde dokter—door het bloed, snel en eind makend aan de aanval. De eerste de beste dag wordt het beklemmende slijm opgelost, aldus vrije gemakkelijke ademhaling en verkwikkende slaap gevend. Geen verdovende middelen, geen rook, geen inspuittingen. Neemt eenvoudig de aangename, smakelijke Mendaco tabletten en einde te maken aan Uw Asthma of ge krijgt Uw geld terug tegen inlevering van het kleine nakele Mendaco bij Uw apotheker. De garantie bescherm U.

Bindig Asthma • Bronchitis • Hoestkoorn

## Poolse meisjes willen haar geluk elders beproeven

Warschau. — Poolse meisjes, die hun land willen verlaten om elders avontuur en romantiek te beleven en een hogere levensstandaard te verkrijgen, geven zich in grote getale op voor emigratie naar Frankrijk, Engeland, de Verenigde Staten en Australië, waar zich grote kolonies Polen bevinden: Zij hopen aldaar met een landsman in het huwelijk te treden.

Sinds er in Polen een minder star communistisch bewind is gevestigd, zijn er huwelijksbureaus ontstaan, die onder meer een onderzoek hebben ingesteld naar de bovengenoemde mogelijkheden.

Een dergelijk te Poznan gevestigd bureau stelde een advertentie, waarin dertig Poolse meisjes werden gevraagd, die genegen zouden zijn met Polen in het buitenland in het huwelijk te treden. Zestig meisjes reageerden hierop.

De meisjes moeten een zeker Honorarium betalen. Verder moeten zij

bijzonderheden over haarzelf mededelen en haar „mooiste foto“ insturen.

De meeste meisjes willen naar Frankrijk en Australië emigreren.

## Twee Belgische straat- jagers spoorloos

Brussel. — Tijdens een vlucht, waarop zij boven de Noordzee de geluidsmuur zouden doorbreken, zijn twee Belgische straatjagers van het type Thunderbolt verdwenen. De opsporingswerkzaamheden zijn tot nu toe zonder resultaat gebleven.

# Het Pauselijk Jaarboek nu in verscheidene talen

(Van onze Romeinse correspondent)  
Het nieuwe pauselijk jaarboek, het „Anuario Pontificio“ is verschenen van de personen der Vatikaanse drukkerij. Het eerste exemplaar is door mgr. Angelo Dell'Acqua, substituit ter staatssecretarie, de H. Vader aangeboden.

Het Annuarium laat deze maal een aantal aanvullingen en vernieuwingen zien. Omdat tenslotte het boek voor universeel gebruik is, werd besloten om de inleidingen en verklaringen, die aan verschillende hoofdstukken in het Italiaans, ook te drukken. In de Duitse, Engelse, Franse, Portugese en Spaanse taal. Het schijnt in de bedoeling te liggen het boek taalkundig te maken verder te internationaliseren, maar dit jaar is technische moeilijkheden gestoten. De inleidingen, immers, die heden voortgaan aan de hoofdstukken over de kardinalen, aartsbisschoppen en bisschoppen, van de abdijen en prelaten, „nullius“ in de apostolische vicariaten, en van de ritten der Kerk, hebben het aantal pagina's reeds vermeerderd tot 88, zodat het nieuwe jaarboek thans 1648 bladzijden telt. Voor een verdere meertalige publicatie — zeker interessant — zal men een nieuw streem moeten zoeken.

teneinde het Annuarium nog handzaam te houden. Wat de inhoud aangaat, mogen wij volstaan met de volgende uitspraak slechts organisatorische gegevens.

Tijdens het pontificaat v. d. regerende paus zijn 158 aartsbisschoppelijke en bisschoppelijke zetels



# Voorting tweede in zevende etappe Ronde van Frankrijk

## Nederland wint ploegen-klassement



Bauvin als winnaar van de vijfde etappe in de stromende regen.

Colmar. — De zevende etappe van de Ronde van Frankrijk, van Metz naar Colmar over een afstand van 233 km., is gewonnen door de Franse regionaal Roger Hassenforder (Noord-Oost-Centraal) in 6 uur 21 min. 13 sec. De Nederlandse Voorting werd tweede, in dezelfde tijd. De overige Nederlanders kwamen allen in het grote peloton binnen en werden ex aequo 17e geplaatst. Leider in het algemeen klassement werd Barone van de Ile-de-France. De beste Nederlander bleef De Groot, die dertiende staat. De Jongh is 20e, Wim van Est 21e en Voorting 25e.

Roger Hassenforder, de sprinter van de Franse noord-oost centrale ploeg, zette na 77 km. de beslissende aanval in. Amper had de Fransman aansluiting bij een kleine kopgroep gekregen, of hij ging door. De Spanjaard Loroño ging mee. Te Blainville Sur l'Eau — 83 km. — slaagde Morvan erin zich bij de vluchtelingen te voegen. Vervolgens kwamen nog renners naar voren, bij wie de Nederlander Gerrit Voorting en Piet de Jongh. Na 140 km. had deze kopgroep, waarvan de best geplaatste renner Barone was, reeds zo'n grote voorsprong op de groep, waarin de leider in het algemeen klassement, Anquetil, zat, dat Barone toen al officieus drager van de gele trui was. Het peloton reageerde te laat en spoedig was de voorsprong zelfs gestegen tot boven de 10 minuten, die Barone nodig had om de gele trui te veroveren.

De kopgroep onderging geen verandering meer. Bergaud passeerde als eerste de col van De Schlucht (3e categorie) en lag ook bij de passage van de Collet du Linge (2e categorie) aan de kop. De sprint moest in Colmar de beslissing brengen. Op de wielervedstrijd liet de rappe Hassenforder er geen twijfel over bestaan wie de snelste was. Voorting werd tweede met een halve lengte achterstand.

Het algemeen klassement: 1) Ba-

### De verbinding Moengo — Paramaribo

Paramaribo. — Aan de memorie van antwoord op de Surinaamse begroting van het departement van openbare werken en verkeer ontleeft het ANP de mededeling, dat de plannen voor de verbinding Moengo-Paramaribo zich in een vergevorderd stadium verkeren. Het te volgen tracé is al grotendeels verkend en zal worden aangegeven op het plan van de wegenbouw, hetwelk ter griffie der staten van Suriname zal worden neergelegd.

### Het ontslag van de directeur van de Volkscredietbank te Suriname

Paramaribo. — De gebeurtenissen, die zich hebben afgespeeld rondom het ontslag van de directeur van de Volkscredietbank, de heer C. Krappels, hebben de oppositie er toe gebracht een motie van wantrouwen tegen de regering in te dienen. Van de zijde van de oppositie is reeds geruime tijd een actie gaande tot behoud van eedergenoemde directeur, die enige tijd geleden op eigen verzoek werd ontslagen. Deze actie vond eveneens weerklank bij een minderheid van het eenheidsfront. Tijdens gesprekken door een commissie van goede diensten met de betrokken minister zou deze, naar de mening van degenen die zich voor het behoud van de heer Krappels hebben uitgesproken, de toezegging hebben gedaan het ontslag ongedaan te zullen maken, hetgeen inmiddels niet is geschied.

Dit jaar, tot medio juni, zijn in Groot-Brittannië 1165 polio-gevallen geregistreerd, aldus heeft de minister van gezondheid in het parlement meegedeeld. De cijfers voor de overeenkomstige periode in respectievelijk 1955 en 1956 waren 446 en 689 gevallen. Sedert mei vorig jaar is anti-polio-vaccin verstrekt voor tweemaal inspuiten van ruim een miljoen kinderen.

## Afsluiten van leningen ter financiering van Tienjarenplan niet raadzaam geacht

Paramaribo. — Het voorlopig verslag van de Surinaamse begroting 1957 van het departement van financiën vermeldt onder meer, dat vele der bij het vooronderzoek van de onderhavige begroting aanwezige leden zich afvragen of het raadzaam is leningen te sluiten mede ter financiering van het tienjarenplan. Hierin wordt gezien een verzwaaring van de buitengewone dienst der komende dienstjaren, zonder dat verhoging van de opbrengst der middelen verzekerd is.

Immers zullen de jaarlijkse aflossingen der leningen moeten plaatsvinden zonder dat de bijdragen ter financiering van het tienjarenplan minder worden. Door deze leden wordt in overweging gegeven de bijdragen van het tienjarenplan, in overleg met Nederland, te verminderen, zonder dat de uitvoering van de verschillende projecten nadelig wordt beïnvloed. Enige leden vragen voorts te worden ingelicht krachtens welke bevoegdheid de tienjarenplanprojecten worden uitgevoerd, omdat naar hun oordeel geen enkele begroting betreffende het tienjarenplan behandeld is en goedgekeurd. Naar de mening van vele leden moet de door het in liquidatie zijnde welvaarts-fonds Suriname verstrekte lening aan de Scheepvaart Maatschappij Suriname door deze instelling worden terugbetaald in jaarlijkse annuïteiten. Vele leden zouden gaarne vernemen welke bezuinigingsmaatregelen de minister denkt te treffen om het tekort, dat op de begroting voorkomt, te dekken, en of de minister een voorstander is om tekorten te dekken door het invoeren van nieuwe belastingen.

Eedergenoemde leden zouden voorts ingelicht willen worden over de vraag of het landsbesluit van 25 februari 1957, waarin het nieuwe in-voerrecht vastgesteld is, in de praktijk een vereenvoudiging betekent en of de minister van oordeel is dat deze tariefverordening in het belang is van de Surinaamse economie, waarbij om een voorlopige opgave van de meerprijzen ten gevolge van het nieuwe tarief wordt verzocht.

### De uitgifte van schatkistpapier in Suriname

Paramaribo. — In het voorlopig verslag over het ontwerp verordening regende de uitgifte van schatkistpapier in Suriname wordt onder meer tot uitdrukking gebracht, dat vele bij het vooronderzoek der bewuste onderwerp verordening aanwezige leden van oordeel zijn, dat de redactie van artikel 2 van het onderhavige ontwerp, waarin volmacht aan de regering wordt verleend om naar goedvinden de nadere voorwaarden te stellen welke zullen gelden voor de uitgifte en belening van schatkistpapier, minder juist is. Gaarne zouden deze leden alle bijzonderheden, welke verbonden zullen worden aan de uitgifte en belening van schatkistpapier willen vernemen, vermits naar hun opvatting het college volledig op de hoogte dient te zijn van de gevolgen welke een mogelijke uitgifte als hiervoren bedoeld voor het land zal hebben.

## SCHEPEN van Kon. Rotterd. Lloyd uitgerust met filmapparaten voor de bemanning

Rotterdam. — Alle vracht- en vracht-passagiersschepen van de Kon. Rotterdamse Lloyd zullen worden uitgerust met projectie-apparaten en films, ten behoeve van de bemanning. Op de soms eentonige reizen en tijdens de dikwijls lange tijden in buitenlandse havens, waar bovendien vaak weinig gelegenheid is tot walbezoek, wordt het aan boord vertonen van een filmprogramma een prettige afwisseling geacht en een welkome uitbreiding van de personeelszorg op zee.

De voorziening met films en het regelmatig omwisselen hiervan wordt verzorgd door een Engels bureau, dat hiertoe een over de gehele wereld verbreide organisatie in het leven heeft geroepen. Op deze wijze is het mogelijk dat de films zowel door de verschillende schepen onderling als ook in diverse aanloophavens kunnen worden omgewisseld. De overeenkomst is gebaseerd op veertig verschillende programma's per jaar.

### 296 doden in Louisiana opgeborgen

Lake Charles. — Volgens een Amerikaanse officier van politie zijn 296 lijken van slachtoffers van de orkaan, die het zuidwesten van de staat Louisiana geteisterd heeft, opgeborgen.

Men heeft tot dusver 122 lijken nog niet kunnen identificeren. Een lijkschouwer zei het aantal vermisten op minstens 400 te schatten. De schade wordt geraamd op 75 tot 100 miljoen dollar.

### India's tweede vijfjarenplan is te duur

New Delhi. — De uitvoering van India's tweede vijfjarenplan zal waarschijnlijk 12 miljard rupees meer kosten dan oorspronkelijk was geraamd en gedeelten van het plan zullen daarom vermoedelijk moeten worden uitgesteld, zo heeft premier Nehru van India zijn kabinet meegedeeld. Dit uitstel zal echter alleen minder belangrijke projecten treffen, de industriële basisplan zal worden uitgevoerd.

De oorzaak van deze kostenstijging is de stijging der prijzen. De kosten van het plan, die aanvankelijk op 48 miljard rupees waren begroot, zijn hierdoor reeds tot 55 miljard rupees gestegen en er is alle kans, dat zij verder zullen stijgen tot 60 miljard rupees of meer. Naar Nehru uitzette is het duidelijk, dat India dergelijke enorme kosten niet kan dragen, zodat beperkingen niet te vermijden zullen zijn.



Tour-rijders doen alles fietsend. Eten, drinken en denken. Geen tijd voor het afstappen. De renners nemen fietsend hun lunchpakket in ontvangst.

## LAMPE (CSC) en FLORES (Asiento) in finale van Venezuela Cup

Willemstad. — (R) Op de banen van C.S.C. werden gistermiddag de halve finales gespeeld om de „Venezuela Cup" tussen Lampe/Meit en Flores/Kusters. De wedstrijd tussen Lampe — Meit is een aardige krachtmeting geweest, waar Meit voor het grotere overwicht van Lampe moest zwichten. Hij verloor met 6-1 en 6-0. Hierna speelden Flores en Kusters. Het gelukte Ruben Flores beide sets met 7-5 en 7-5 te winnen, waardoor hij zich van een plaats in de finale verzekerde.

Deze finale wordt, traditie getrouw, op de Onafhankelijkheidsdag van Venezuela (morgen) gespeeld, ook op de banen van C.S.C. De finale zal dus gaan tussen de cuphouder Lampe van CSC en Ruben Flores van Asiento.

Z.E. de gouverneur van Suriname heeft de fraaie moskee van de Surinaamse Moslim Associatie (Ahle Sunnat Wal Jamaat Hanefi), onder grote belangstelling geopend. De inwijdingsceremonieën werden verricht door prof. dr. Hafiz Maulana Shah Muhammad Fazl -Ur Rahman An Sari Al Qadri. De talrijke aanwezigen, onder wie vele voorgangers van andere kerkgenootschappen, maakten van de gelegenheid gebruik om, ontdaan van hun schoeisel, het interieur van binnen te bezichtigen.

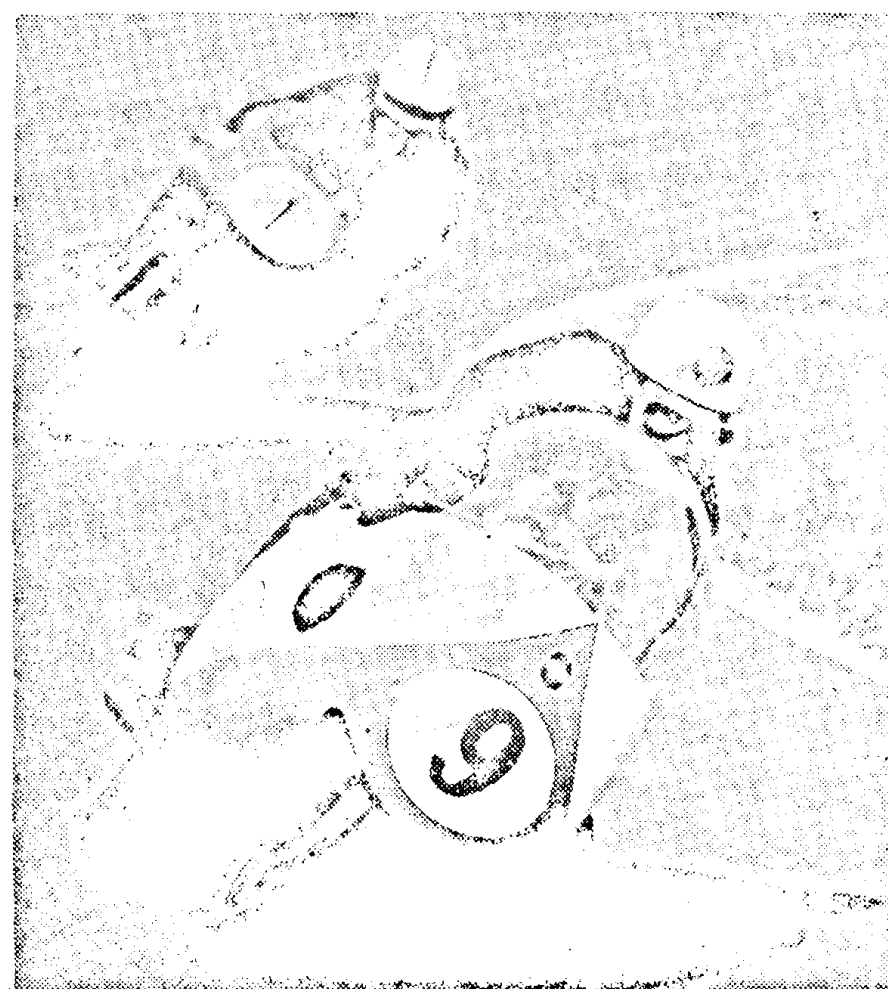
### Influenza eist 200 doden in India

Nieuw Delhi. — De influenzapandemie heeft tot dusver in India aan tweehonderd mensen het leven gekost. Sinds het uitbreken van de ziekte, zes weken geleden, is het aantal patiënten tot bijna een half miljoen gestegen.

Het ergst getroffen gebied is de staat Bombay, waar zich 136.000 gevallen hebben voorgedaan, waarvan 91 met dodelijke afloop.

Hilhorst (PSV); Koome (POVA) — Broer (PSV) en Singer (POVA) — Singer (PSV).

Herendubbel: Koome Brinkenbergh (POVA) — Blom-Hilhorst (PSV); Fransen/Putter (POVA) — Broer/Kion (PSV); Hessels/Tuineberg (POVA) — v. Eyma/Leenders (PSV); Riem/Baggerman (POVA) — Nijboer/Hoffman (PSV) en Den Boer/Pepermans (POVA) — Singer/Riko (PSV).



In de bocht op de T.T. te Assen. Bom McIntyre (nr 9) in duel met John Surtees (nr 1). De laatste werd winnaar in de 500 cc. klasse, nadat McIntyre ten val gemaakt had.

## AZIATISCHE GRIEP

(van een medische medewerker)

In de artikeltjes, die wij zo af en toe gewijd hebben aan enkele veel voorkomende kinderziekten, hebben wij ook het een en ander verteld over infectieziekten in het algemeen. Nu treft het dat in de laatste tijd verschillende malen onder de gemiddelde berichten uw aandacht is gevraagd voor Oost-Aziatische griep.

Publiciteit is een wonderlijke zaak. Het is ons niet altijd duidelijk waarom sommige niet eens zo interessante feiten hun enorme publiciteit te danken hebben. Zo hebben wij ons afgevraagd hoe het te verklaren zou zijn, dat deze griep-epidemie zo in het middelpunt van de belangstelling van de wereldpers is geplaatst. Het zou ons te eer voeren, wij zouden er een of meer kronieken voor nodig hebben, dat verspreid te analyseren, maar boeiend is het. Voor de redacties, die hun lezers graag op de hoogte houden van wat er gebeurt in de wereld, is het niet altijd mogelijk om het belang van al de berichten aansloeg op waarde te schatten. Daarom is het begrijpelijk, dat de Nederlandse pers, de grote belangstelling in de buitenlandse kranten bemerkend, er niet geheel aan voorbij wilde gaan.

Aardig is in dit verband de aanhef van een artikel dat wij lazen in een van de voornaamste Engelse medische tijdschriften (British Medical Journal 15/6/1957). Het is geschreven door enkele Engelse medici, werkzaam in Malakka, waar de griep-epidemie haar hoogtepunt bereikt heeft. De huidige griep-epidemie in het Verre Oosten heeft een over de gehele wereld verspreide en soms zelfs alarmerende publiciteit in de dagbladen gekregen. Er is echter in geen enkele van de medische tijdschriften die ons bereikten een publicatie verschenen.

Inmiddels zijn ook in andere medische tijdschriften artikelen over deze griep-epidemie gepubliceerd. De schrij-

vers van het artikel in de British Medical Journal konden dit niet weten, toen zij hun artikel schreven en het doet aan de betekenis van hun ironische opmerking niet af. In het verdere artikel geven zij enkele epidemiologische gegevens (ziektebeeld, verloop, verspreiding enz.) waaruit niet blijkt dat deze griep zich veel anders gedraagt dan de gemiddelde griep-epidemie die regelmatig rond gaan over onze aardbol.

Natuurlijk zijn er mensen, die de

antistoffen zijn uitgewerkt terwijl bovendien een ander virus type zijn waartegen de antistoffen, die had na de eerste griep, niet zou werken. Aangezien een vaccin (stof) niet lang houdbaar is en men van te voren niet weet waar en wanneer een epidemie zal uitbreken, bovenal omdat men niet weet welke rustype zich zal laten gelden, is het min, zodra zich ergens een epidemie ontwikkelt, onderzoeken met welke virus men te doen heeft en een vaccin bereiden om paraat te zijn. De volgende reden waarom men een vaccin bij de hand wil hebben is niet zeer het gevaar voor de gezondheid, als wel de kans op een ontworpen

### De zaak lijkt wat te zijn opgeblazen. — Voorlopig geen reden tot bezorgdheid

radio-activiteit de schuld geven en al is het niet onmogelijk dat een virus onder invloed van radio-actieve straling van aard verandert, er is geen enkel bewijs dat er enige correlatie is. Trouwens, lang vóór de eerste atoomgriep-epidemie van 1919/1919 Europa heeft de werkelijk zeer ernstige griep-epidemie van 1918/1919 Europa van deze epidemie niet direct veroorzaakt door het griepvirus zelf, maar door een gemeenschappelijke, veroorzaakt door een bacterie, die de kans schoon zag in de door het griepvirus verzakte slijmvliezen van de luchtwegen.

Wat betreft de vaccinatie (inenting) tegen deze griep, dit is een minder ingewikkeld probleem, dan het lijkt. Er zijn verschillende griepvirussen. Tijdens een epidemie baait het in de regel slechts één van deze virussen, iemand die een griep heeft doorgemaakt is waarschijnlijk enkele maanden immuun tegen dat enkele virus, maar veel minder of soms ook helemaal niet tegen de andere griepvirussen, zodat hij het volgende jaar tijdens een nieuwe griep-epidemie opnieuw ziek kan worden; zijn

van de maatschappij wanneer een massale epidemie zou uitbreken. Ook zou deze onschuldige verloop. De pandemie gecompliceerde samenleving verdraagt nu eenmaal niet, dat een groot aantal mensen tegelijk, al is het maar een weekje, uitgeschakeld wordt. Verder is ook wel van belang het feit, dat de griep-epidemie (het karakter van een bepaalde epidemie) wel eens kwaadaardig is. De ervaring heeft geleerd dat het karakter van een epidemie heel verschillend kan zijn en mogelijk van te voren te bepalen is.

Resumerend kunnen wij zeggen dat het geheel de indruk maakt, wat wij opgeblazen. Er lijkt ons voorlopig geen reden tot bezorgdheid. Het is in het Verre Oosten zeer ziekte gevallen zijn, wij gezinsins zeggen dat ook in ieder land op zo grote schaal het geval zal zijn, al is het niet onmogelijk. De onstandigheden (klimaat, voeding) zijn hier immers heel verschillend. Het aantal ziektegevallen tijdens een griep-epidemie is meestal zeer hoog, maar dat heet niet dat het aantal ernstige gevallen ook groot is.